

# OPERATOR'S MANUAL

## Twin Rear Bagger Model No. 19A30045OEM

### Record Product Information

Before setting up and operating your new equipment, please locate the model plate and record the information in the area provided to the right. You can locate the model plate by looking on the outside of the bagger cover. The model plate contains the unit's model and serial numbers. This information will be necessary, should you seek technical support via our web site, Customer Support Department or with a local authorized service dealer.

### MODEL NUMBER

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

### SERIAL NUMBER

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

### Table of Contents

<i>Safe Operation Practices</i> .....	2	<i>Warranty</i> .....	10
<i>Contents of Carton</i> .....	4	<i>Español</i> .....	11
<i>Assembly &amp; Installation</i> .....	6	<i>Français</i> .....	21
<i>Operation</i> .....	9		

#### ⚠ WARNING

Read and follow all safety rules and instructions in this manual before attempting to operate this machine. Failure to comply with these instructions may result in personal injury.

#### ⚠ WARNING

##### California Proposition 65

Engine Exhaust, some of its constituents and certain vehicle components contain or emit chemicals known to the State of California to cause cancer and birth defects.

**NOTE:** This Operator's Manual covers several models. Features may vary by model. Not all features in this manual are applicable to all models and the model depicted may differ from yours.



# SAFE OPERATION PRACTICES

## ⚠ WARNING

⚠ This symbol points out important safety instructions which, if not followed, could endanger the personal safety and/or property of yourself and others. Read and follow all instructions in this manual before attempting to operate this tractor. Failure to comply with these instructions may result in personal injury. When you see this symbol. **HEED ITS WARNING!**

## ⚠ DANGER

This attachment was built to be operated according to the safe operation practices in this manual. Carelessness or error on the part of the operator can result in serious injury. Tractors are capable of amputating hands and feet and throwing objects. Failure to observe the following safety instructions, as well as the safety instructions provided with your tractor, could result in serious injury or death.

### General Operation

1. Read, understand and follow all instructions on your equipment and in their manuals before attempting to assemble and operate. Keep this manual in a safe place for future and regular reference and for ordering replacement parts.
2. To help avoid blade contact or a thrown object injury, keep bystanders, helpers, children and pets at least 75 feet from the tractor while it is in operation. Stop tractor if anyone enters the area.
3. Thoroughly inspect the area where the equipment is to be used. Remove all stones, sticks, wire, bones, toys and other foreign objects which could be picked up and thrown by the blade(s). Thrown objects can cause serious personal injury.
4. Always wear safety glasses or safety goggles during operation and while performing an adjustment or repair to protect your eyes. Thrown objects which ricochet can cause serious injury to the eyes.
5. Do not operate the tractor without the discharge cover or entire grass catcher in its proper place. A missing or damaged discharge cover or grass bag attachment component may result in thrown objects or blade contact injuries.
6. Do not put hands or feet near rotating parts or under the cutting deck. Contact with the blade(s) can amputate hands and feet.
7. Shut off tractor's engine and wait for blades to come to a complete stop before unclogging tractor's discharge opening or bagger parts.
8. Slow down before turning. Operate the tractor smoothly. Avoid erratic operation and excessive speed. Be aware that a grass catcher attachment can affect the handling characteristics of your tractor.
9. Disengage blade(s), set parking brake, stop engine and wait until the blade(s) come to a complete stop before opening bagger attachment's top cover, removing grass catcher, emptying grass, unclogging chute, removing any grass or debris or making any adjustments. Never leave a running tractor unattended. Always turn off blade(s), place transmission in neutral, set parking brake, stop engine and remove key before dismounting.
10. Your tractor is designed to cut normal residential grass. Do not attempt to mow through unusually tall, dry grass (e.g., pasture) or piles of dry leaves. Dry grass or leaves may contact the engine exhaust and/or build up on the tractor deck presenting a potential fire hazard.
11. If situations occur which are not covered in this manual, use care and good judgment. Contact your customer service representative for assistance.



### Slope Operation

Slopes are a major factor related to loss of control and tip-over accidents which can result in severe injury or death. Attachments can also affect the stability of the tractor. All slopes require extra caution.

For your safety, use the slope gauge included as part of this manual to estimate the angle of slopes before operating this tractor on a sloped or hilly area. If the slope is greater than 10 degrees or 17 percent as shown on the slope gauge, do not operate the tractor with the grass bag attachment installed on that area or serious injury could result.

### Safety Symbols

This table depicts and describes safety symbols that may appear on this product. Read, understand and follow all instructions on the tractor before attempting to assemble and operate.

Symbol	Description
	READ THE OPERATOR'S MANUAL(S) Read, understand and follow all instructions in the manual(s) before attempting to assemble and operate.
	STOP Turn OFF the engine before opening the bagger cover.

## ⚠ WARNING

**Your Responsibility — Restrict the use of this tractor to persons who read, understand and follow the warnings and instructions in this manual and on the tractor. SAVE THESE INSTRUCTIONS!**

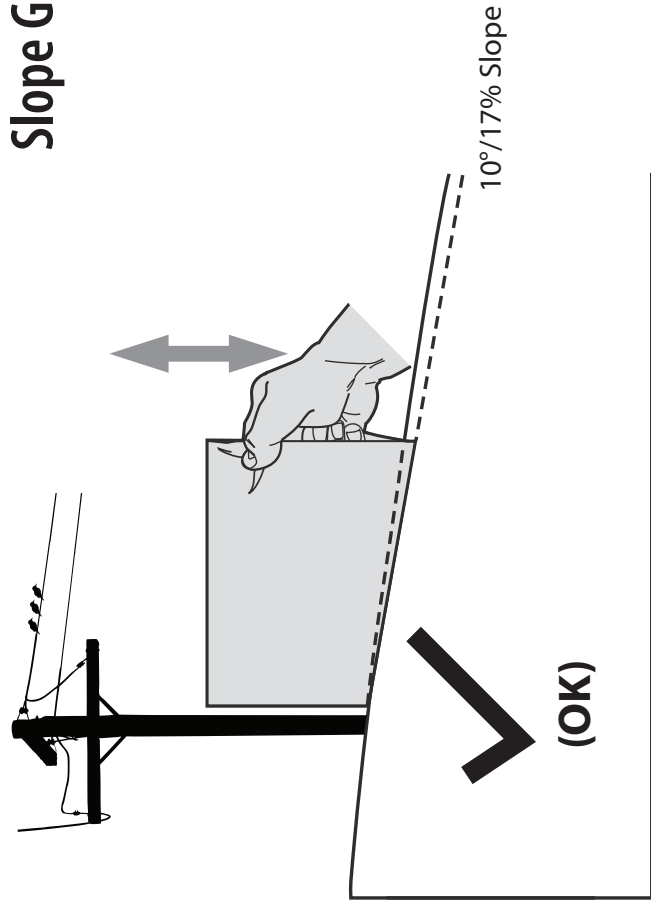


Figure 1

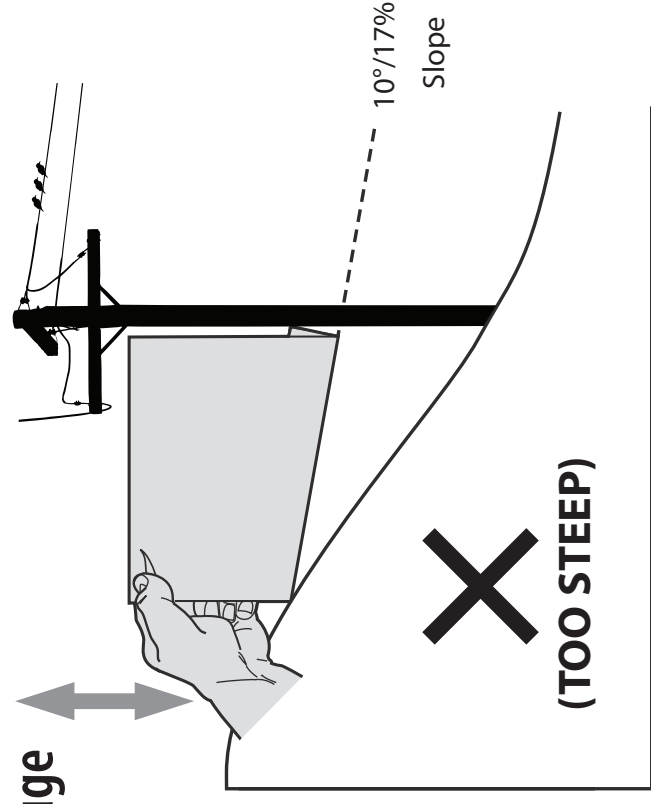
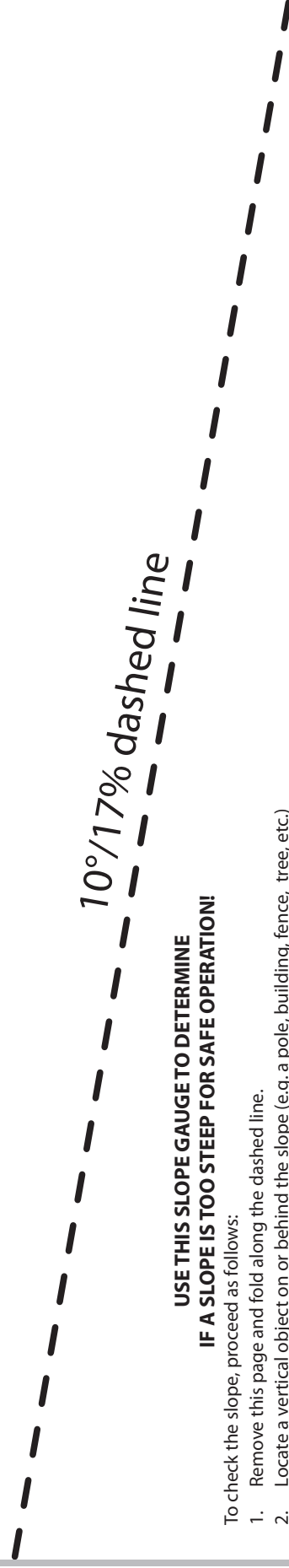


Figure 2



**USE THIS SLOPE GAUGE TO DETERMINE  
IF A SLOPE IS TOO STEEP FOR SAFE OPERATION!**

To check the slope, proceed as follows:

1. Remove this page and fold along the dashed line.
2. Locate a vertical object on or behind the slope (e.g. a pole, building, fence, tree, etc.)
3. Align either side of the slope gauge with the object (See Figure 1 and Figure 2).
4. Adjust gauge up or down until the left corner touches the slope (See Figure 1 and Figure 2).
5. If there is a gap below the gauge, the slope is too steep for safe operation (See Figure 2 above).

**▲ WARNING**

Slopes are a major factor related to tip-over and roll-over accidents which can result in severe injury or death. DO NOT operate tractor on slopes in excess of 10 degrees/17 percent. All slopes require extra caution. If you cannot back up the slope or if you feel uneasy on it, do not mow it. Always mow up and down slopes, never across the face of slopes.

# CONTENTS OF CARTON

## Thank You

Thank you for purchasing a bagging attachment. It was carefully engineered to provide excellent performance when properly operated and maintained.

Please read this entire manual prior to operating the equipment. It instructs you how to safely and easily set up, operate and maintain your equipment. Please be sure that you, and any other persons who will operate the machine, carefully follow the recommended safety practices at all times. Failure to do so could result in personal injury or property damage.

All information in this manual is relative to the most recent product information available at the time of printing. Review this manual frequently to familiarize yourself with the equipment, its features and operation. Please be aware that this Operator's Manual may cover a range of product specifications for various models. Characteristics and features discussed and/or illustrated in this manual may not be applicable to all models. We reserve the right to change product specifications, designs and equipment without notice and without incurring obligation.

If you have any problems or questions concerning this equipment, phone your local dealer or contact us directly. We want to ensure your complete satisfaction at all times.

Throughout this manual, all references to *right* and *left* side of the machine are observed from the operating position.

## 36" Twin Rear Bagger

Before beginning installation, remove all parts from the carton to make sure everything is present. Carton contents are listed below and shown in Figure 1. The hardware pack(s) included in this kit are detailed at the end of this section.

- Boot - 731-20072
- Grass Bag Assembly (2) - 664-05104
- Vertical Bagger Support - 683-04519C
- Hanger Assembly - 683-04461C
- Upper Chute Support - 731-17091
- End Plugs (4) - 735-0246A (pre-installed)
- Bagger Cover - 631-04292
- Bagger Screen - 731-06504
- Hose - 764-05082
- Lower Hose Connection - 731-12353A (pre-installed)
- Hinge Pin - 711-04988
- Rider Hitch Bracket Assembly - 689-00304A
- Universal Support Bracket - 783-08129
- Hardware Pack - 689-02364
- Bagger Boot Hardware Pack - 689-02579
- LT-5 Bracket Assembly - 689-00086A

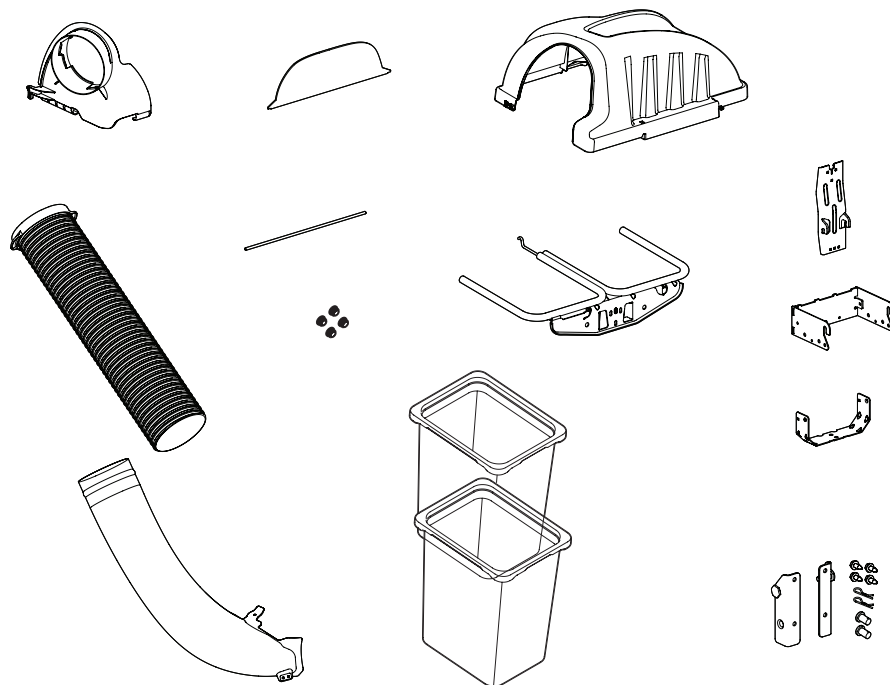


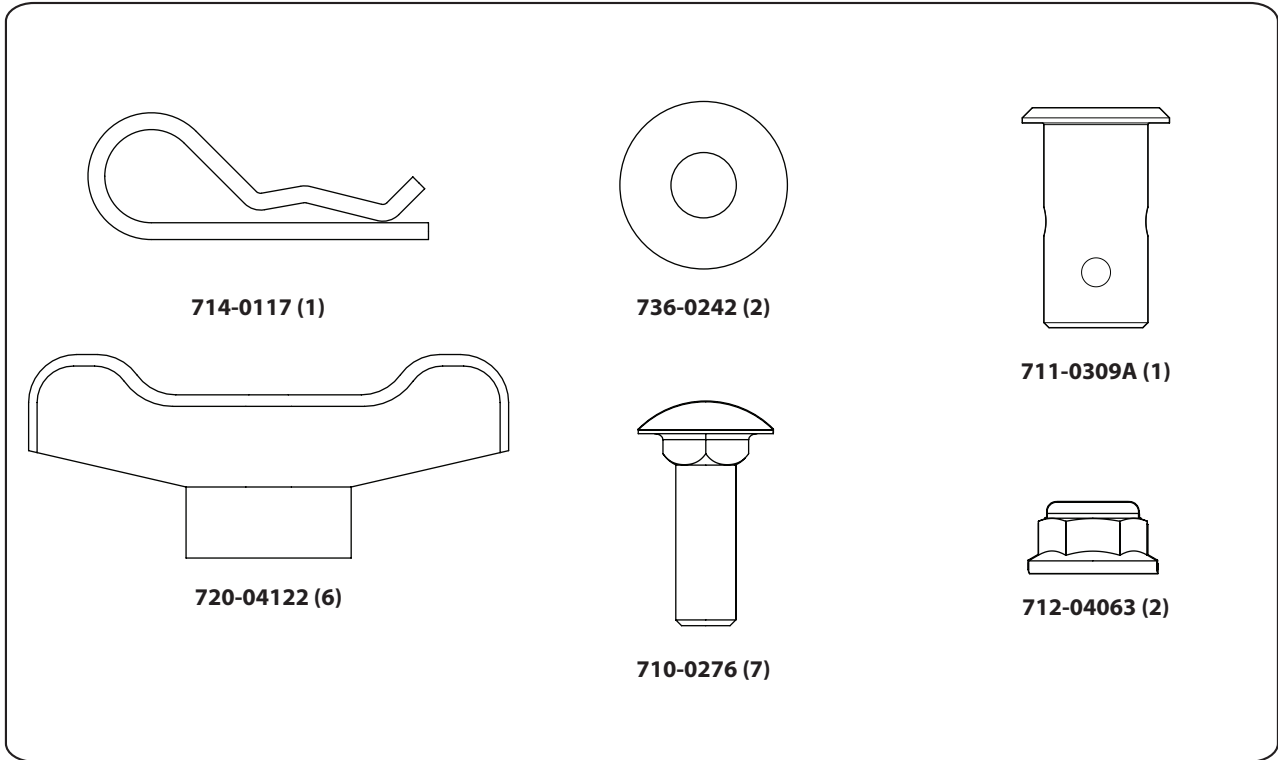
Figure 1

# CONTENTS OF CARTON

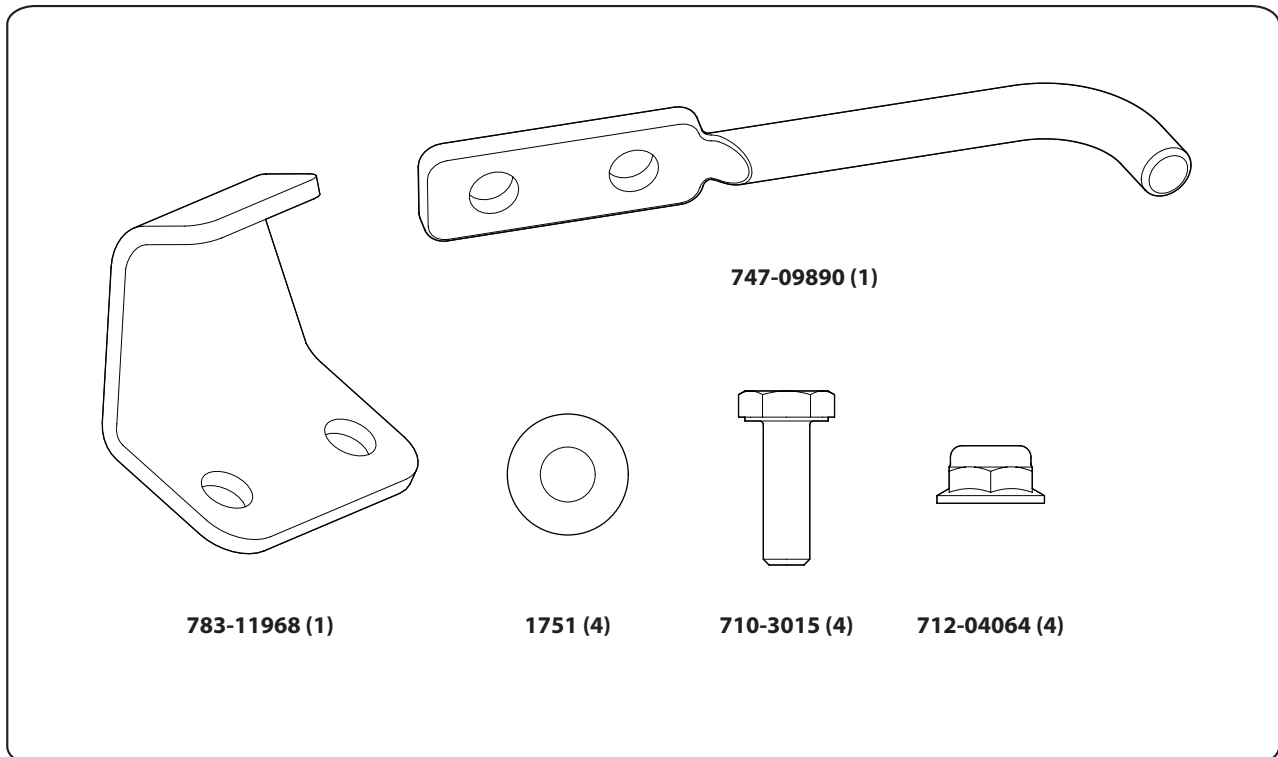
## Contents of Hardware Pack

Please check your hardware packs against the illustrations below. The quantities for each item are listed in parentheses.

### Hardware Pack 689-02364



### Bagger Boot Hardware Pack 689-02579



# ASSEMBLY & INSTALLATION

## Required Tools

- 7/16" Socket Wrench (2)
- 1/2" Socket Wrench

## Mounting LT-5 Bracket Assembly

**NOTE:** References to left, right, front and rear of the tractor are from the operator's position, unless otherwise stated.

- Before assembly, place the tractor on a firm, level surface, disengage the PTO, stop the tractor engine and set the parking brake.
- For convenience, pivot seat forward and leave it in that position until the grass collector is fully mounted and assembled.

To install LT-5 brackets, follow these steps:

1. If not already installed by the factory, install a shoulder bolt from the hardware pack on each bracket, securing them with flange lock nuts also included in the LT-5 Bracket Assembly (689-00086A) hardware pack. Refer to Figure 2.
2. If already installed in the brackets, remove the clevis pins and clips, retain for later instructions. Refer to Figure 2.
3. Mount the mounting brackets to your tractor using four self-tapping hex screws included with your kit. See Figure 3.

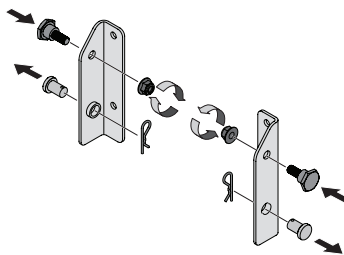


Figure 2

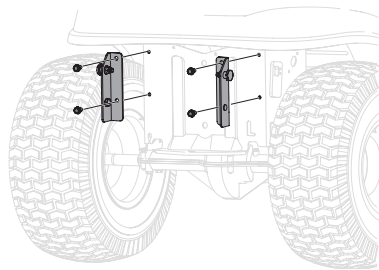


Figure 3

## Assemble Mounting Brackets

To assemble the universal mounting assembly, locate the rider hitch bracket assembly (689-00304A) and the universal support bracket (783-08129) and follow these steps:

1. Attach the two hitch side brackets to the rear support bracket (rider hitch bracket assembly 689-00304A) using two carriage bolts (710-0276) and wing knobs (720-04122) from hardware pack 689-02364. See Figure 4.

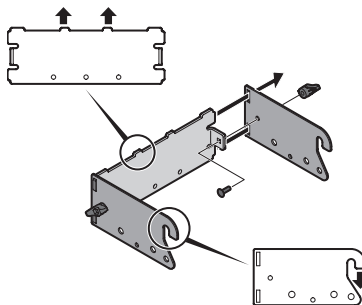


Figure 4

**NOTE:** Hooks on side brackets should point downwards and tabs on rear support bracket point upwards as shown in Figure 4.

2. Flip over assembly and mount hitch support bracket to universal support bracket (783-08129) using two carriage bolts (710-0276) and wing knobs (720-04122) from hardware pack 689-02364, as shown in Figure 5.

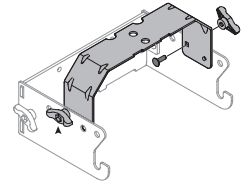


Figure 5

**NOTE:** It might be easier during the mounting stage to leave this hardware only finger tight to facilitate lining up the hitch hole for the clevis pin. You will be instructed to tighten this hardware later in this manual.

## Mount Assembly on Tractor

Install mounting assembly on tractor as follows:

1. Place hooked ends of mounting assembly over shoulder bolts on LT-5 brackets previously installed on back of tractor frame, as shown in Figure 6, and line up hitch support bracket center hole with hole on the tractor's hitch.
2. Replace clevis pins and cotter pins removed in Mounting LT-5 Bracket Assembly section. See Figure 2.
3. Install the clevis pin (711-0309A) from hardware pack 689-02364 into the tractor's hitch and secure with cotter pin (714-0117). See Figure 7.

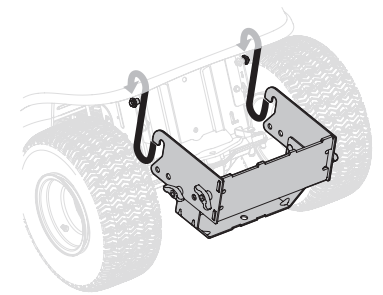


Figure 6

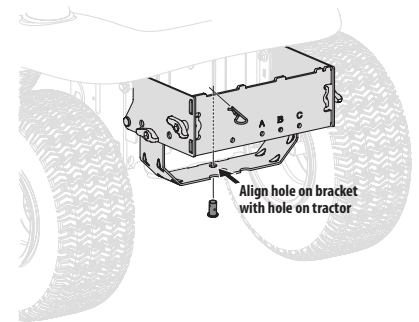


Figure 7

**NOTE:** The clevis pin can be fed down through the hitch plate and secured underneath with the cotter pin, or it may be easier to feed the clevis pin up through the hitch plate hole and secure with the cotter pin on the topside. Insert the cotter pin into the top hole, closest to the head of the pin. You may need to push up on the pin to make the hole accessible.

**IMPORTANT!** If you decided to leave the hitch support only finger tight during the assembly process, tighten all of the hardware securely at this time.

# ASSEMBLY & INSTALLATION

## Install the Vertical Bagger Support

1. Install the vertical bagger support (683-04519C) onto the mounting assembly on the tractor by hooking it over the cross mounting bracket. See Figure 8.
  2. Align the vertical bagger support with the hole labeled "C". See inset in Figure 8.
  3. Secure the vertical bagger support to the cross mounting bracket using a carriage bolt (710-0276) and wing knob (720-04122) from hardware pack 689-02364. See Figure 9.
- NOTE:** Position "C" is the recommended mounting position, but you may use other mounting positions to accommodate other attachments.

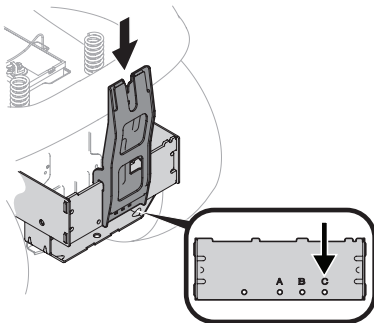


Figure 8

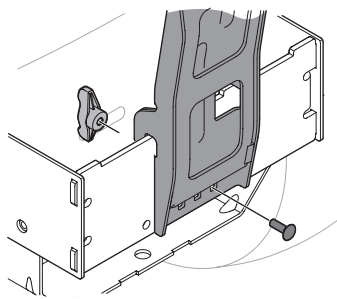


Figure 9

## Install Hanger Assembly

1. Install and secure the hanger assembly (683-04461C) onto the vertical bagger support using two carriage bolts (710-0276), two cup washers (736-0242) and two flange lock nuts (712-04063) from hardware pack 689-02364. Figure 10.
- NOTE:** Concave curve of cup washer should be facing hanger assembly.

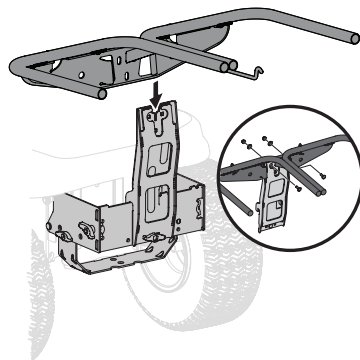


Figure 10

## Assembling Remaining Bagger Components

With the mounting brackets assembled and in place on the tractor, follow these steps to assemble the remaining bagger components.

1. Snap the upper chute support (731-17091) in place by first clipping the side portion onto the hanger assembly rail (1), as shown in Figure 11.
2. Snap the front side of the upper chute support to the rail (2), as shown in Figure 11.

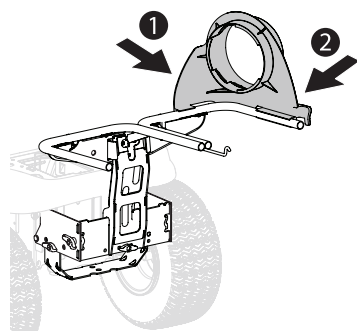


Figure 11

3. If not already done so by the factory, install the bagger screen (731-06504) into the bagger cover (631-04292) by first inserting the end closest to the side with the cutout (1) into the mounting hole, as in Figure 12.
4. Make sure to feed the screen under the lip. Clip in the other side by pushing the screen into the provided cutout (2). See Figure 13.
5. Install the bagger cover onto the hanger assembly, as seen in Figure 14. The cover goes inside the two mounting tabs.
6. Slide the hinge pin (711-04988) into the hole located on the mounting tab, as shown in Figure 15. Use the cut-out window (see inset in Figure 15) to line up the hinge pin on the other side and push pin all the way in until it reaches the end-stop. At this point the pin clips into place and is secured by a tab in the bagger cover. See Figure 16.
7. If not already flipped forward, flip seat forward to allow for bag and upper tube assembly steps.
8. Open bagger cover by pushing in on the rear, right-side tab with your right hand (1), and lifting the cover with your left hand in the center rear of the bagger cover (2) as shown in Figure 17.

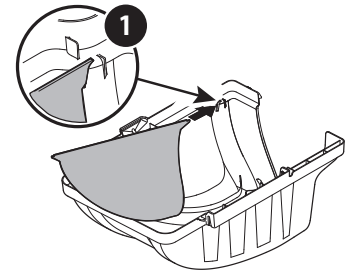


Figure 12

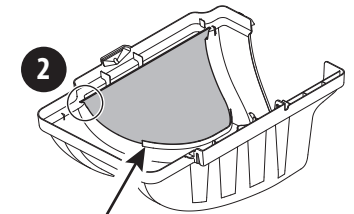


Figure 13

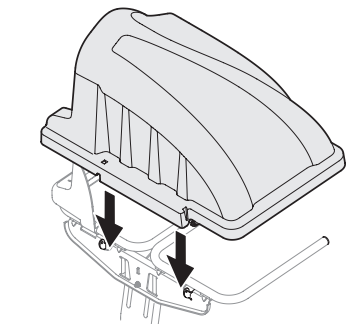


Figure 14

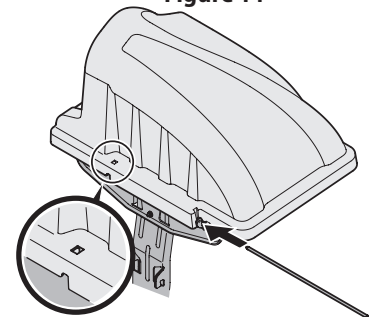


Figure 15

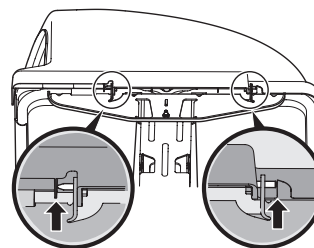


Figure 16

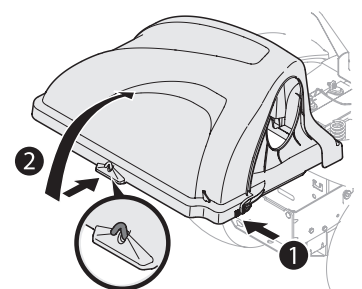


Figure 17

# ASSEMBLY & INSTALLATION

- Install both grass bag assemblies (664-05104) onto the hanger assembly rail by inserting the front edge in first (1), as shown in Figure 18, and setting the back edge down until it fits into the assembly (2).

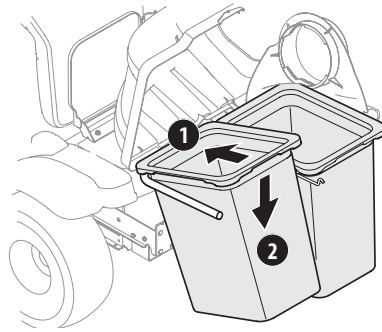


Figure 18

## Installing the Boot Rod, Bracket & Hardware

- From the outside of the boot, align mounting rod (747-09890) and two hex head screws (710-3015) with the holes at the bottom front of the boot and secure from the inside of the boot with two flat washers (1751) and two flange lock nuts (712-04064) from hardware pack 689-02579. See (1) in Figure 19.

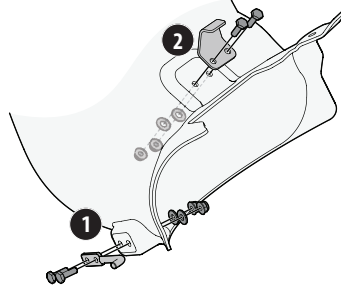


Figure 19

- NOTE:** Make sure the rod is facing out from the boot.
- From the outside of the boot, align the boot bracket (783-11968) and two hex head screws (710-3015) with the holes on top of the boot and secure from the inside with two flat washers (1751) and two flange lock nuts (712-04064) from hardware pack 689-02579. See (2) in Figure 19.
  - Using a 7/16" wrench or socket on the screw and a 7/16" box wrench on the lock nuts, tighten down so flange is flush to secure the assemblies.

## Installing the Boot

- Place deck in lowest position.
- Remove wing knob holding mulch plug closed on deck.
- With the tractor's mulch plug raised up and held open (1), install the boot (731-20072) by placing the boot mounting rod into the hole provided in either your deck wheel bracket or boot mounting tab (2), as shown in Figure 20.
- Secure the boot to the deck by using a wing knob (720-04122) from hardware pack 689-02364. See Figure 21.
- Release the mulch plug, making sure to rest it on the boot bracket previously installed on the boot. See Figure 20.

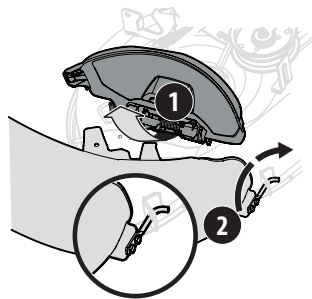


Figure 20

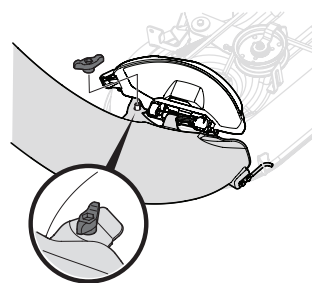


Figure 21

**IMPORTANT!** Be certain that the bottom of the discharge chute is located inside of the lip of the deck opening, as shown in Figure 22.

## Installing the Hose

- Thread the upper end of the hose (764-05082) securely into the upper chute support. There are three stops on the lower inside part of the upper chute support to allow for secure threading. See Figure 23.

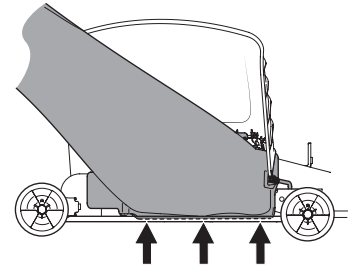


Figure 22

**NOTE:** The hose and upper chute support are **left-hand threaded**. Thread counterclockwise until secure.

- Slide the hose over the boot mounted on the cutting deck, as shown in Figure 24.
- Make sure the connection is secure and there are no gaps between the hose and the boot.
- If open, close the grass catcher cover prior to mowing.

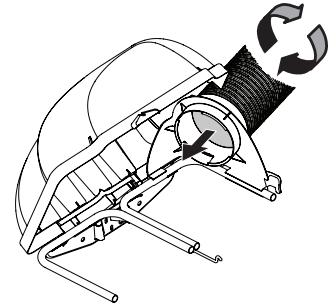


Figure 23

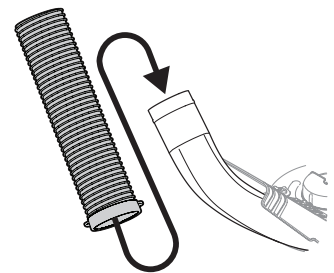


Figure 24



# OPERATION

## Bagger Usage

**NOTE:** To ensure longevity and reliable performance do not allow grass bags to fill over the edge of the rim before emptying.

**NOTE:** When both grass bags are full, place the tractor on a firm, level surface, disengage the PTO, turn the tractor engine off and set the parking brake.

1. Flip seat up.
2. Open the bagger cover by pushing in on the rear, right-side tab with your right hand, as seen in (1) of Figure 25, and lifting the cover with your left hand in the center rear of the bagger cover (2). Do not remove the hose assembly from the tractor.
3. Remove the grass bags by lifting up, (1) in Figure 26, and moving the bags away from the bag support assembly (2).
4. Empty the grass clippings at a proper disposal site, use the handle at the bottom of each grass bag. Holding the bag firmly, empty the contents.
5. Replace the grass bags in the reverse order. Close the lid, pivot the seat down, restart your tractor and resume cutting your grass.

**NOTE:** Retighten all wing knobs periodically throughout the season.

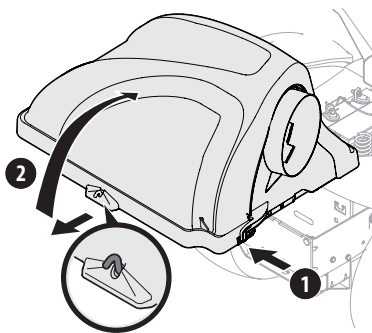


Figure 25

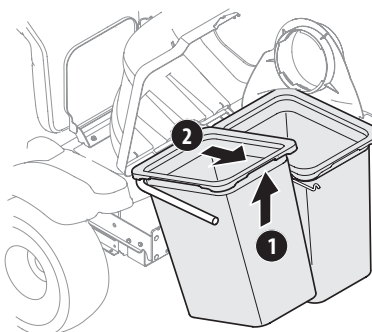


Figure 26

# MANUFACTURER'S LIMITED WARRANTY FOR



The limited warranty set forth below is given by MTD LLC with respect to new merchandise purchased and used in the United States and/or its territories and possessions, and by MTD Products Limited with respect to new merchandise purchased and used in Canada and/or its territories and possessions (either entity respectively, "MTD").

"MTD" warrants this product (excluding its *Normal Wear Parts* and *Attachments* as described below) against defects in material and workmanship for a period of one (1) year commencing on the date of original purchase and will, at its option, repair or replace, free of charge, any part found to be defective in materials or workmanship. This limited warranty shall only apply if this product has been operated and maintained in accordance with the Operator's Manual furnished with the product, and has not been subject to misuse, abuse, commercial use, neglect, accident, improper maintenance, alteration, vandalism, theft, fire, water, or damage because of other peril or natural disaster. Damage resulting from the installation or use of any part, accessory or attachment not approved by MTD for use with the product(s) covered by this manual will void your warranty as to any resulting damage.

*Normal Wear Parts* are warranted to be free from defects in material and workmanship for a period of thirty (30) days from the date of purchase. Normal wear parts include, but are not limited to items such as: batteries, belts, blades, blade adapters, tines, grass bags, wheels, rider deck wheels, seats, snow thrower skid shoes, friction wheels, shave plates, auger spiral rubber and tires.

*Attachments* — MTD warrants attachments for this product against defects in material and workmanship for a period of one (1) year, commencing on the date of the attachment's original purchase or lease. Attachments include, but are not limited to items such as: grass collectors and mulch kits.

**HOW TO OBTAIN SERVICE:** Warranty service is available, WITH PROOF OF PURCHASE, through your local authorized service dealer. To locate the dealer in your area:

## **In the U.S.A.**

Check your Yellow Pages, or contact MTD LLC at P.O. Box 361131, Cleveland, Ohio 44136-0019, or call 1-800-800-7310, 1-330-220-4683 or log on to our Web site at [www.mtdproducts.com](http://www.mtdproducts.com).

## **In Canada**

Contact MTD Products Limited, Kitchener, ON N2G 4J1, or call 1-800-668-1238 or log on to our Web site at [www.mtdcanada.com](http://www.mtdcanada.com).

This limited warranty does **not** provide coverage in the following cases:

- a. Log splitter pumps, valves, and cylinders have a separate one-year warranty.

- b. Routine maintenance items such as lubricants, filters, blade sharpening, tune-ups, brake adjustments, clutch adjustments, deck adjustments, and normal deterioration of the exterior finish due to use or exposure.
- c. Service completed by someone other than an authorized service dealer.
- d. MTD does not extend any warranty for products sold or exported outside of the United States and/or Canada, and their respective possessions and territories, except those sold through MTD's authorized channels of export distribution.
- e. Replacement parts that are not genuine MTD parts.
- f. Transportation charges and service calls.
- g. MTD does not warrant this product for commercial use.

**No implied warranty, including any implied warranty of merchantability or fitness for a particular purpose, applies after the applicable period of express written warranty above as to the parts as identified. No other express warranty, whether written or oral, except as mentioned above, given by any person or entity, including a dealer or retailer, with respect to any product, shall bind MTD. During the period of the warranty, the exclusive remedy is repair or replacement of the product as set forth above.**

**The provisions as set forth in this warranty provide the sole and exclusive remedy arising from the sale. MTD shall not be liable for incidental or consequential loss or damage including, without limitation, expenses incurred for substitute or replacement lawn care services or for rental expenses to temporarily replace a warranted product.**

Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, or limitations on how long an implied warranty lasts, so the above exclusions or limitations may not apply to you.

In no event shall recovery of any kind be greater than the amount of the purchase price of the product sold. **Alteration of safety features of the product shall void this warranty.** You assume the risk and liability for loss, damage, or injury to you and your property and/or to others and their property arising out of the misuse or inability to use the product.

This limited warranty shall not extend to anyone other than the original purchaser or to the person for whom it was purchased as a gift.

**HOW STATE LAW RELATES TO THIS WARRANTY:** This limited warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

**IMPORTANT:** Owner may be required to present proof of purchase to obtain warranty coverage.

**MTD LLC, P.O. BOX 361131 CLEVELAND, OHIO 44136-0019; Phone: 1-800-800-7310, 1-330-220-4683**  
**MTD Canada Limited - KITCHENER, ON N2G 4J1; Phone 1-800-668-1238**

# MANUAL DEL OPERADOR

## Embolsadora doble posterior Modelo N.º OEM 19A30045

### Registro de Información del Producto

Antes de configurar y hacer funcionar su equipo nuevo, por favor localice la placa de modelo y registre la información en el espacio de la derecha. Podrá localizar la placa de modelo en la parte exterior de la cubierta de la embolsadora. La placa de modelo contiene los números de serie y de modelo de la unidad. Necesitará esta información si tiene que solicitar soporte técnico a través de nuestro sitio web, el Departamento de Atención al Cliente, o de un distribuidor local de servicio autorizado.

### NÚMERO DE MODELO

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

### NÚMERO DE SERIE

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

### Índice

<i>Medidas de seguridad</i> .....	12	<i>Funcionamiento</i> .....	19
<i>Contenido de la caja</i> .....	14	<i>Garantía</i> .....	20
<i>Montaje e Instalación</i> .....	16	<i>Français</i> .....	21

#### ⚠ ADVERTENCIA

Lea y cumpla todas las reglas e instrucciones de seguridad de este manual antes de intentar operar esta máquina. Si no sigue estas instrucciones, se pueden provocar lesiones personales.

#### ⚠ ADVERTENCIA

##### Proposición 65 de California

El escape del motor, algunos de sus componentes y algunos componentes del vehículo contienen o liberan sustancias químicas que el estado de California considera que pueden producir cáncer y defectos de nacimiento.

**NOTA:** Este manual de operación corresponde a varios modelos. Las características pueden variar según los modelos. No todas las características que se incluyen en este manual se aplican a todos los modelos y el modelo que se ilustra aquí puede diferir del suyo.

# MEDIDAS DE SEGURIDAD

## ▲ ADVERTENCIA

▲ Este símbolo indica instrucciones de seguridad importantes que, de no seguirse, podrían poner en peligro la seguridad personal y/o la propiedad suya y de terceros. Lea y cumpla todas las instrucciones de este manual antes de intentar hacer funcionar esta tractora. Si no sigue estas instrucciones, se pueden provocar lesiones personales. Cuando vea este símbolo. ¡TENGA EN CUENTA LA ADVERTENCIA!

## ▲ ADVERTENCIA

Este accesorio está diseñado para ser usado respetando las normas de seguridad contenidas en este manual. Un descuido o un error por parte del operador puede ocasionar lesiones graves. Una cortadora es capaz de amputar manos y pies y de arrojar objetos con gran fuerza. Si no se respetan las siguientes instrucciones de seguridad junto con las instrucciones suministradas con la cortadora, se pueden ocasionar lesiones graves e incluso la muerte.

### Funcionamiento general

1. Lea, comprenda y respete todas las instrucciones que figuran en el equipo y en los manuales antes de intentar armarlo y hacerlo funcionar. Guarde este manual en un lugar seguro para consultas futuras y periódicas, así como para solicitar repuestos.
2. Para ayudar a evitar una lesión por contacto con las cuchillas o con un objeto que sea arrojado, mantenga a los observadores, a los ayudantes, a niños y mascotas alejados a no menos de 75 pies de la cortadora mientras está funcionando. Pare la tractora si alguien ingresa a la zona.
3. Revise minuciosamente el área donde se va a usar el equipo. Saque todas las piedras, palos, cables, huesos, juguetes y demás objetos extraños que puedan ser recogidos y arrojados por las cuchilla(s). Los objetos arrojados por la tractora pueden producir lesiones personales graves.
4. Para protegerse los ojos, utilice siempre anteojos o antiparras de seguridad durante la operación o mientras realiza ajustes o reparaciones. Los objetos arrojados que rebotan pueden producir lesiones graves en los ojos.
5. Nunca opere la cortadora de césped si no está bien colocada la cubierta de descarga o el colector de césped completo. Si falta la cubierta de descarga o está dañada o un componente del accesorio de embolsadora falta, se pueden producir lesiones por contacto con la cuchilla o con objetos arrojados.
6. No ponga las manos ni los pies cerca de las piezas rotatorias ni debajo de la plataforma de corte. El contacto con las cuchilla(s) puede amputar manos y pies.
7. Apague el motor de la cortadora de césped y espere que las cuchillas se detengan totalmente antes de desbloquear la abertura de descarga de la cortadora o las piezas de la embolsadora.
8. Reduzca la velocidad antes de girar. Haga funcionar la tractora de manera uniforme. Evite que funcione de manera errática y a excesiva velocidad. Tenga en cuenta que el accesorio colector de césped puede afectar las características de manejo de su cortadora.
9. Desenganche la o las cuchilla(s), coloque el freno de mano, detenga el motor y espere hasta que las cuchillas se detengan totalmente antes de abrir la cubierta superior del accesorio embolsador, sacar el colector de césped, vaciar los recortes, desbloquear el canal, retirar cualquier residuo o desecho o realizar cualquier ajuste. Nunca deje la tractora encendida sin atención. Siempre desconecte las cuchillas, ponga la transmisión en punto muerto, ponga el freno de mano, detenga el motor y retire la llave antes de bajarse del vehículo.
10. Su tractora está diseñada para cortar césped residencial normal. No intente cortar césped demasiado crecido, seco (como un pastizal) ni pilas de hojas secas. El césped o las hojas secas pueden entrar en contacto con el escape del motor y/o acumularse en la plataforma de corte presentando un potencial peligro de incendio.
11. Si se presentan situaciones que no están previstas en este manual, tenga cuidado y use el sentido común. Póngase en contacto con su representante de atención al cliente para obtener ayuda.



### Operación en pendientes

Las pendientes son un factor importante en los accidentes ocasionados por pérdida de control y vuelcos que pueden causar lesiones graves e incluso la muerte. Los accesorios también pueden afectar la estabilidad de la tractora. Todas las pendientes requieren precaución extra.

Para su seguridad, use el medidor de pendientes que se incluye como parte de este manual para calcular el ángulo de las pendientes antes de hacer funcionar la tractora en una zona accidentada. Si la pendiente aparece como mayor de 10 grados o 17 porcentaje en el medidor, no haga funcionar la cortadora con el accesorio para bolsas de césped en ese sector, pues podría causar lesiones graves.

### Símbolos de seguridad

En esta tabla se presentan y describen los símbolos de seguridad que pueden aparecer en este producto. Lea, entienda y cumpla todas las instrucciones incluidas en la tractora antes de intentar realizar el montaje de la unidad y utilizarla.

Símbolo	Descripción
	LEER EL MANUAL DEL OPERADOR (S) Lea, entienda y cumpla todas las instrucciones incluidas en los manuales antes de realizar el montaje de la unidad y de utilizarla.
	DETENGA Apague el motor antes de abrir la cubierta de la embolsadora.

## ▲ ADVERTENCIA

Su Responsabilidad--Sólo permita que usen esta tractora eléctrica las personas que lean, comprendan y respeten las advertencias e instrucciones que aparecen en este manual y en la tractora.

¡GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES!

## Indicador de pendiente

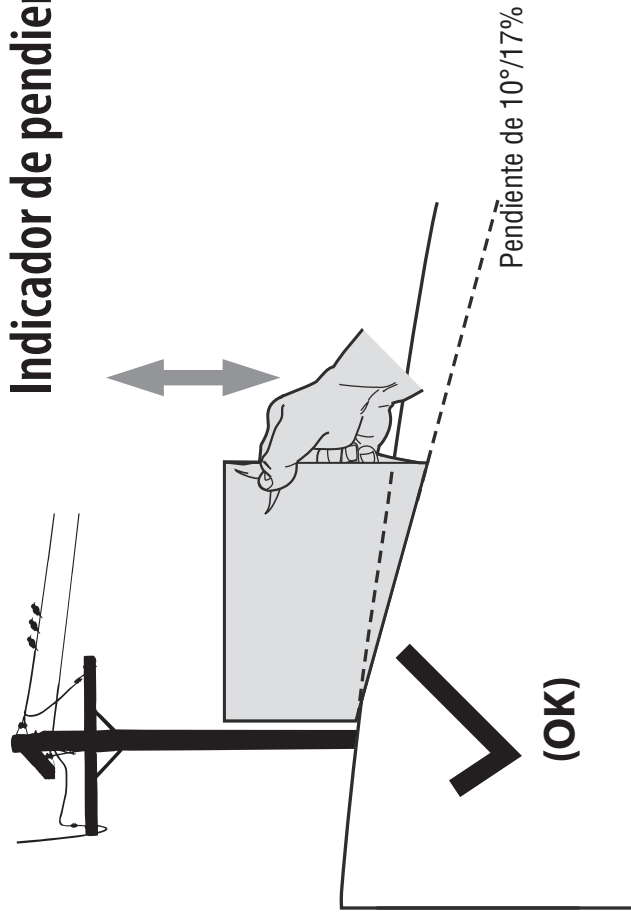


Figura 1

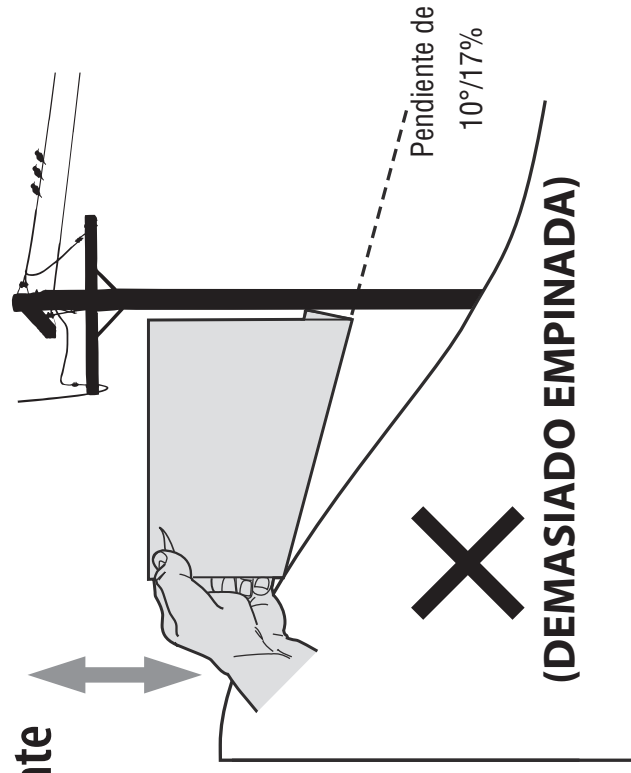
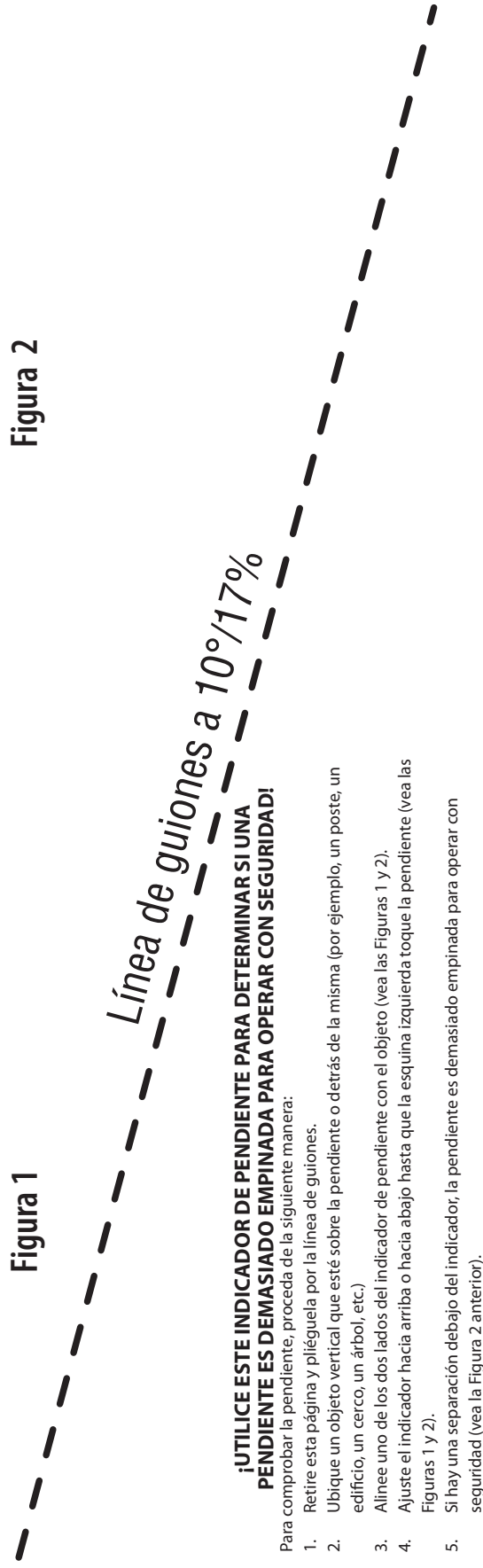


Figura 2



### ¡UTILICE ESTE INDICADOR DE PENDIENTE PARA DETERMINAR SI UNA PENDIENTE ES DEMASIADO EMPINADA PARA OPERAR CON SEGURIDAD!

Para comprobar la pendiente, proceda de la siguiente manera:

1. Retire esta página y pliéguela por la línea de guiones.
2. Ubique un objeto vertical que esté sobre la pendiente o detrás de la misma (por ejemplo, un poste, un edificio, un cerco, un árbol, etc.)
3. Alinee uno de los dos lados del indicador de pendiente con el objeto (vea las Figuras 1 y 2).
4. Ajuste el indicador hacia arriba o hacia abajo hasta que la esquina izquierda toque la pendiente (vea las Figuras 1 y 2).
5. Si hay una separación debajo del indicador, la pendiente es demasiado empinada para operar con seguridad (vea la Figura 2 anterior).

## ▲ ADVERTENCIA

Las pendientes son un factor importante relacionado con accidentes por tumbos y vuelcos que pueden producir lesiones graves o la muerte. No utilice la tractora en pendientes de más de 10 grados/17 porcentaje. Todas las pendientes requieren precaución extra. Si no puede retroceder por la pendiente o si no se siente seguro, no realice ningún corte. Siempre corte hacia arriba y hacia abajo de las pendientes, nunca de manera transversal.

# CONTENIDO DE LA CAJA

## Muchas gracias

Gracias por comprar un accesorio de embolsado. Ha sido cuidadosamente diseñado para brindar excelente rendimiento si se lo hace funcionar y se lo mantiene correctamente.

Por favor lea todo este manual antes de hacer funcionar el equipo. El manual le indica cómo configurar, operar y mantener el equipo de manera fácil y segura. Por favor asegúrese de que usted, y cualquier otra persona que utilice la máquina, siga atentamente y en todo momento las medidas de seguridad recomendadas. De lo contrario, se podrían producir lesiones personales o daños materiales.

Toda la información contenida en este manual es relativa a la información de producto más reciente, disponible en el momento de la impresión. Revise el manual frecuentemente para familiarizarse con el equipo, sus características y funcionamiento. Por favor tenga en cuenta que este Manual del Operador puede abarcar una variedad de especificaciones de producto para diversos modelos. Es posible que las características y/o funciones incluidas y/o ilustradas en este manual no se apliquen a todos los modelos. Nos reservamos el derecho a modificar las especificaciones de producto, los diseños y equipos sin previo aviso y sin incurrir en responsabilidad por obligaciones de ningún tipo.

Si tiene algún problema o duda con respecto a este equipo, llame a su distribuidor local o comuníquese directamente con nosotros. Queremos garantizar su entera satisfacción en todo momento.

En este manual, todas las referencias al lado *derecho* e *izquierdo* de la máquina se hacen observándola desde la posición de operación.

## Embolsadora trasera doble 36"

Antes de comenzar la instalación, retire todas las piezas de la caja para asegurarse de que tiene todo. El contenido de la caja aparece a continuación y se ilustra en la Figura 1. Los paquetes de herrajes incluidos en este kit se detallan al final de esta sección.

- Maletero - 731-20072
- Conjunto de bolsas para césped (2) - 664-05104
- Soporte vertical de la embolsadora - 683-04519C
- Conjunto de colgador - 683-04461C
- Soporte de canal superior - 731-17091
- Tapones de extremo (4) - 735-0246A (previamente instalados)
- Cubierta de la embolsadora - 631-04292
- Pantalla de la embolsadora - 731-06504
- Manguera - 764-05082
- Conexión de manguera inferior - 731-12353A (previamente instalada)
- Pasador de bisagra - 711-04988
- Conjunto de soporte de enganche de tractor - 689-00304A
- Ménsula de soporte universal - 783-08129
- Paquete de herrajes - 689-02364
- Paquete de herrajes del maletero de la embolsadora - 689-02579
- Conjunto de soporte LT-5 - 689-00086A

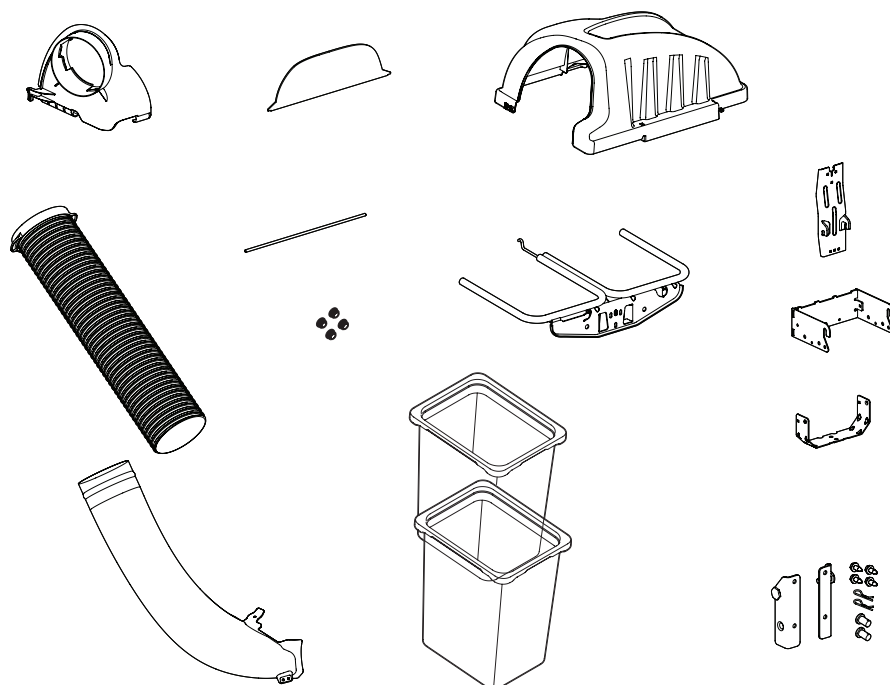


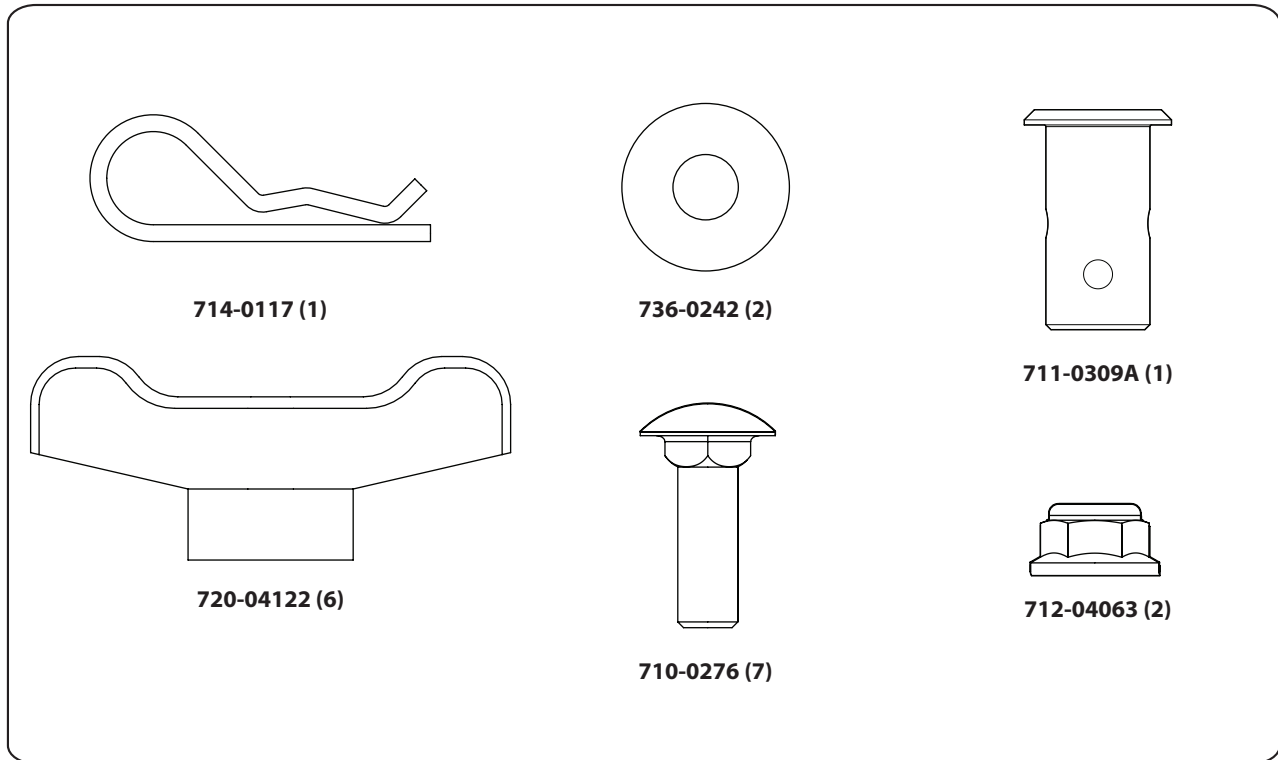
Figura 1

# CONTENIDO DE LA CAJA

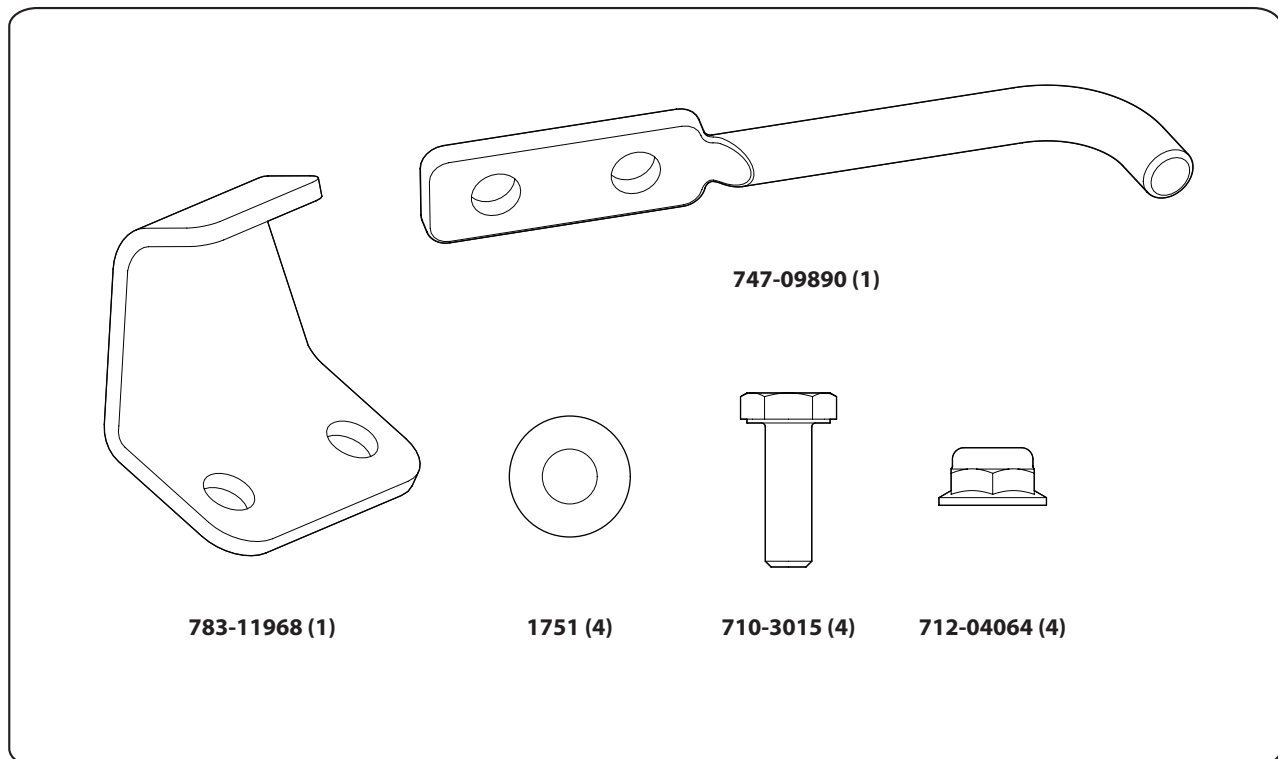
## Contenido del paquete de herrajes

Por favor revise el contenido de los paquetes de herrajes con las ilustraciones siguientes. Las cantidades de cada elemento aparecen entre paréntesis.

### Paquete de herrajes 689-02364



### Paquete de herrajes del maletero de la embolsadora 689-02579



# MONTAJE E INSTALACIÓN

## Herramientas requeridas

- Llave tubular de 7/16" (2)
- Llave tubular de 1/2"

## Montaje del conjunto de soporte LT-5

**NOTA:** Las referencias a la izquierda, derecha, parte delantera y trasera del tractor están desde la posición del operador, salvo indicación en contrario.

- Antes de armar, coloque el tractor sobre una superficie firme y nivelada, desenganche la toma de fuerza PTO, detenga el motor del tractor y coloque el freno de mano.
- Para mayor comodidad, rote el asiento hacia adelante y déjelo en esa posición hasta que el colector de césped esté totalmente armado y montado.

Para instalar los soportes LT-5, siga estos pasos:

1. Si no se instaló ya de fábrica, instale un perno con reborde de su paquete de herrajes en cada soporte, asegurándolo con las tuercas de seguridad con brida que también se incluyeron en el paquete de herrajes del conjunto del soporte (689-00086A). Consulte la Figura 2.
2. Si ya está instalado en los soportes, retire los pasadores de las horquillas y los clips, guárdelos para instrucciones posteriores. Consulte la Figura 2.
3. Monte las ménsulas de soporte del tractor serie 700 a su tractor con cuatro tornillos hexagonales autorroscantes incluidos en el kit. Consulte la Figura 3.

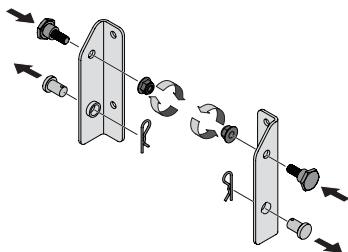


Figura 2

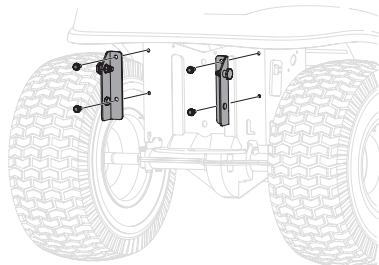


Figura 3

## Arme las ménsulas de soporte

Para ensamblar el conjunto de montaje de la embolsadora, ubique el conjunto de soporte de enganche del tractor (689-00304A) y la ménsula de soporte universal (783-08129) y siga estos pasos:

1. Sujete los dos soportes laterales de enganche a la ménsula de soporte trasera (conjunto de soporte de enganche del tractor 689-00304A) utilizando los dos pernos de carro (710-0276) y las perillas de aleta (720-04122) del paquete de herrajes 689-02364.

**NOTA:** Los ganchos de los soportes laterales deben apuntar hacia abajo y las lengüetas de la ménsula de soporte trasera hacia arriba como se muestra en la Figura 4.

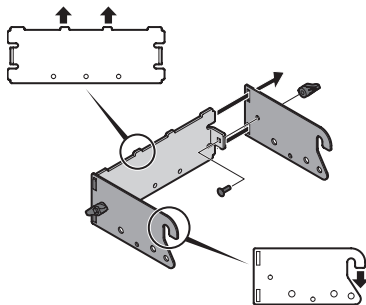


Figura 4

2. Dé vuelta el conjunto y monte la ménsula de soporte del enganche a la ménsula de soporte universal (783-08129) usando dos pernos de carro (710-0276) y las perillas de aleta (720-04122) del paquete de herrajes 689-02364, como se indica en la Figura 5.

**NOTA:** Durante la etapa de montaje podría resultar más fácil dejar este herraje ajustado solo a mano para facilitar el alineamiento del orificio de enganche para el pasador de horquilla. Más adelante en el manual se le indicará que ajuste este herraje.

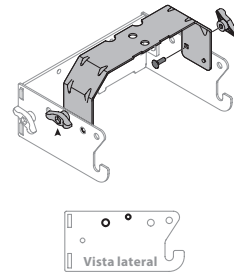


Figura 5

## Monte el conjunto en el tractor

Instale el conjunto de montaje en el tractor de la siguiente manera:

1. Coloque los extremos con gancho del conjunto de montaje sobre los pernos con reborde de las ménsulas LT-5 instalados previamente en la parte posterior del bastidor del tractor, como se muestra en la Figura 6, y alinee el orificio central de la ménsula de soporte de enganche con el orificio del enganche del tractor.
2. Reemplace los pasadores de horquilla y los pasadores de chaveta retirados en la sección Montaje del soporte LT-5. Vea la Figura 2.
3. Instale el pasador de horquilla (711-0309A) del paquete de herrajes 689-02364 en el enganche del tractor y fije con un sujetador de horquilla (714-0117). Consulte la Figura 7.

**NOTA:** El pasador de horquilla se puede pasar hacia abajo por la placa de enganche y asegurarlo por abajo con el sujetador de horquilla; o puede resultar más fácil pasar el pasador de horquilla hacia arriba por el orificio de la placa de enganche y fijar con el sujetador de horquilla en la parte superior. Inserte el sujetador de horquilla en el orificio superior, más cercano a la cabeza del pasador. Quizás tenga que empujar hacia arriba el pasador para que se pueda acceder al orificio.

**¡IMPORTANTE!** Si decidió dejar el soporte de enganche ajustado solo manualmente durante el proceso de montaje, ajuste firmemente todos los demás herrajes en este momento.

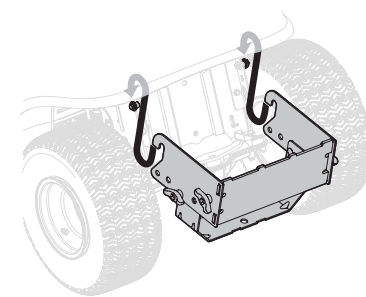


Figura 6

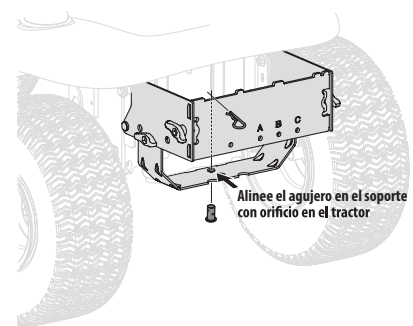


Figura 7



# MONTAJE E INSTALACIÓN

## Coloque el soporte vertical de la embolsadora

1. Coloque el soporte vertical de la embolsadora (683-04519C) en el conjunto de montaje del tractor enganchándolo sobre el soporte de montaje transversal. Consulte la Figura 8.
2. Alinee el soporte vertical de la embolsadora con el orificio que está etiquetado con una "C". Consulte el recuadro de la Figura 8.

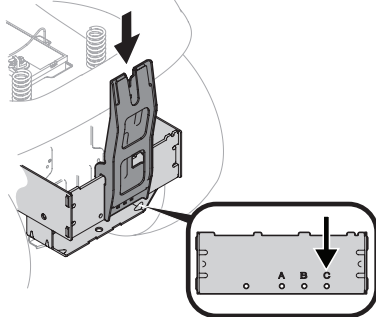


Figura 8

3. Fije el soporte vertical de embolsadoras al soporte de montaje transversal con un perno de carro (710-0276) y una perilla de aleta (720-04122) del paquete de herrajes 689-02364. Consulte la Figura 9.

**NOTA:** Como posición de montaje se recomienda la posición "C", pero puede usar otras posiciones de montaje para colocar otros accesorios.

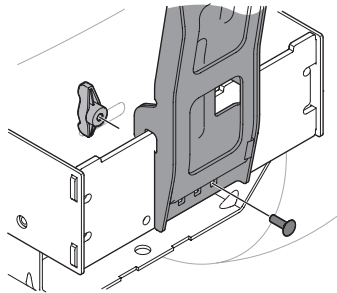


Figura 9

## Instale el conjunto de colgador

1. Coloque y sujete el conjunto del colgador (683-04461C) en el soporte vertical de la embolsadora usando dos pernos de carro (710-0276), dos arandelas de cubeta (736-0242) y dos tuercas de seguridad con brida (712-04063) del paquete de herrajes 689-02364. Consulte la Figura 10.

**NOTA:** La curva cóncava de la arandela de copa debe estar frente al conjunto del colgador.

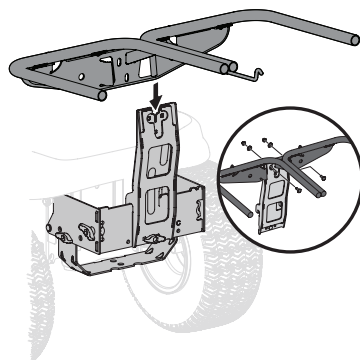


Figura 10

## Montaje del resto de los componentes de la embolsadora

Con los soportes de montaje ensamblados y ubicados en el tractor, siga estos pasos para ensamblar el resto de los componentes de la embolsadora.

1. Coloque a presión el soporte del canal superior (731-17091) en su lugar primero cortando la porción lateral hacia el riel de soporte de la embolsadora (1) como se indica en la Figura 11.
2. Coloque a presión el lado delantero del soporte del canal superior al riel (2), como se muestra en la Figura 11.

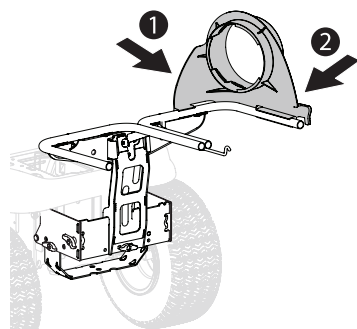


Figura 11

3. Si aún no lo ha hecho la fábrica, instale la rejilla del ensacador (731-06504) en la tapa del ensacador (631-04292) insertando primero el extremo más cercano al lado con el recorte (1) en el orificio de montaje, tal como se indica en la Figura 12.

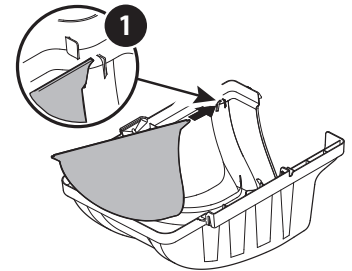
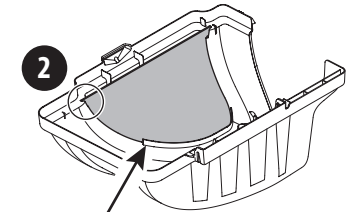


Figura 12

4. Asegúrese de alimentar la pantalla debajo del labio. Enganche el otro lado empujando la pantalla en el recorte previsto (2). Ver Figura 13.



Asegúrese de que la pantalla esté bien colocada bajo el labio de la cubierta

Figura 13

5. Instale la cubierta de la embolsadora en el conjunto de soporte de la bolsa, como se ve en la Figura 14. La cubierta va dentro de las dos lengüetas de montaje.
6. Deslice el pasador de horquilla (711-04988) en el orificio ubicado en la lengüeta de montaje, como se indica en la Figura 15. Use las ventanas caladas (vea el recuadro de la Figura 15) para alinear el pasador de horquilla del otro lado y empujelo completamente hasta que llegue al tope. En este punto el pasador calza en su posición y queda asegurado por una lengüeta en la cubierta de la embolsadora. Consulte la Figura 16.

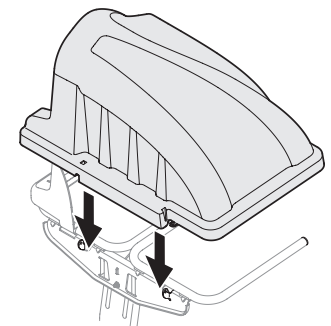


Figura 14

7. Si todavía no se dio vuelta hacia adelante, voltee el asiento hacia adelante para que la bolsa y la unidad de tubo superior se muevan.
8. Abra la cubierta de la embolsadora empujando hacia adentro la lengüeta posterior derecha con la mano derecha (1), y levantando la cubierta con la mano izquierda en el centro de la parte posterior de la cubierta de la embolsadora (2) como se ve en la Figura 17.

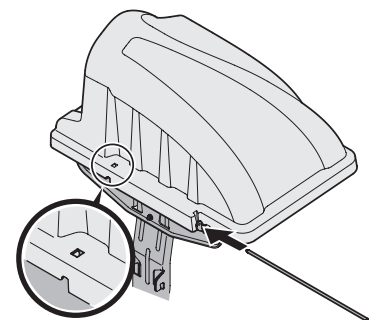


Figura 15

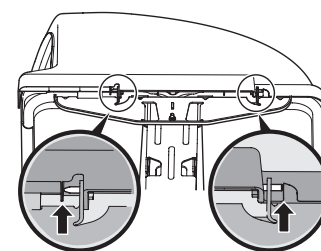


Figura 16

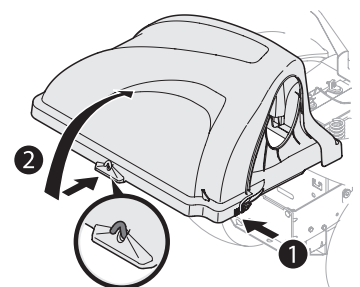


Figura 17

# MONTAJE E INSTALACIÓN

- Coloque ambos conjuntos de bolsas para césped (664-05104) en el riel del conjunto del colgador insertando primero el borde delantero (1), como se muestra en la Figura 18, y luego bajando el borde posterior hasta que calce en el conjunto (2).

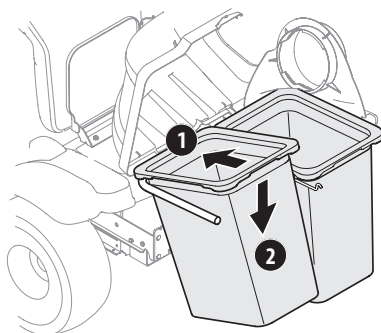


Figura 18

## Instalación de la varilla del maletero, el soporte y los herrajes

- Desde afuera del maletero, alinee la varilla de montaje (747-09890) y dos tornillos de cabeza hexagonal (710-3015) con los orificios del frente de la base y sujete desde el interior del maletero con dos arandelas planas (1751) y dos tuercas de seguridad con brida (712-04064) del paquete de herrajes 689-02579. Consulte (1) en la Figura 19.

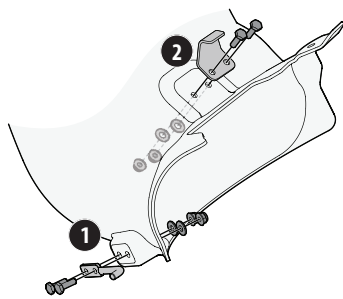


Figura 19

**NOTA:** Verifique que la varilla mire hacia afuera del maletero.

- Desde afuera del maletero, alinee la varilla del maletero (783-11968) y dos tornillos de cabeza hexagonal (710-3015) con los orificios en la parte superior del maletero y sujete desde el interior con dos arandelas planas (1751) y dos tuercas de seguridad con brida (712-04064) del paquete de herrajes 689-02579. Consulte (2) en la Figura 19.
- Ajuste usando una llave o manguito de 7/16" para el tornillo y una llave de tubo de 7/16" para las tuercas de seguridad, de manera que la brida esté alineada para asegurar los montajes.

## Instalación del maletero

- Coloque la cubierta en la posición más baja.
- Retire la perilla de ala que sostiene el tapón para abono cerrado en la cubierta.
- Con el tapón para abono del tractor elevado y abierto (1), instale el maletero (731-20072) colocando la varilla de montaje del maletero en el orificio proporcionado en el soporte de la rueda de su plataforma o la lengüeta de montaje del maletero (2), como se indica en la Figura 20.
- Fije el maletero a la plataforma con la perilla de aletas (720-04122) del paquete de herrajes 689-02364. Consulte la Figura 21.
- Suelte el tapón para abono, asegurándose de apoyarlo sobre el soporte del maletero que se instaló previamente en el codo del canal. Consulte la Figura 20.

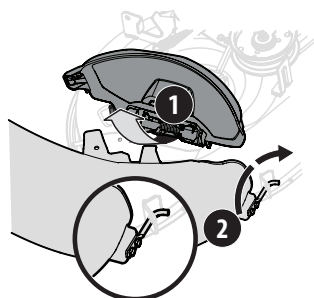


Figura 20

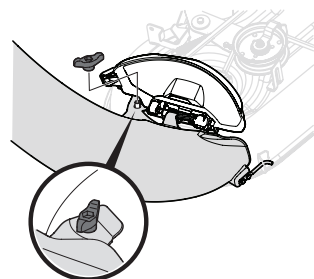


Figura 21

**¡IMPORTANTE!** Asegúrese de que la parte inferior del canal de descarga está ubicado dentro del borde de la abertura de plataforma, como se muestra en la Figura 22.

## Instalación de la manguera

- Enrosque el extremo superior de la manguera (764-05082) firmemente en el soporte del canal superior. Hay tres toques en la parte interior baja del soporte del canal superior que permiten un enrosque seguro. Consulte la Figura 23.

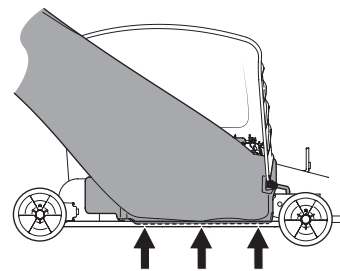


Figura 22

**NOTA:** La manguera y el soporte del canal superior se **enroscan hacia la izquierda**. Enrosque en sentido contrario a las agujas del reloj hasta asegurarlo.

- Deslice la manguera sobre el maletero montado en la plataforma de corte, como se ilustra en la Figura 24.
- Asegúrese de que la conexión sea segura y de que no haya espacios entre la manguera y el maletero.
- Si está abierta, cierre la cubierta del colector de césped, previo al corte de césped.

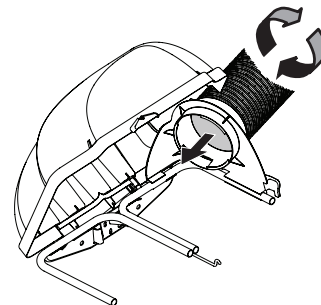


Figura 23

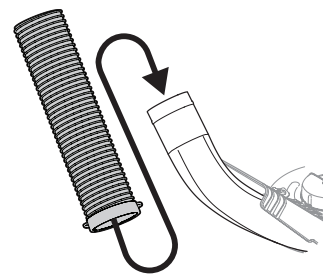


Figura 24

# FUNCIONAMIENTO

## Uso de la embolsadora

**NOTA:** A fin de asegurar una vida útil prolongada y un rendimiento confiable, no permita que las bolsas colectoras de césped se llenen por encima del borde antes de vaciarlas.

**NOTA:** Cuando las dos bolsas colectoras de césped estén llenas, coloque el tractor sobre una superficie firme y nivelada, desembrague la toma de fuerza (PTO), apague el motor del tractor y coloque el freno de mano.

1. Voltee el asiento hacia arriba.
2. Abra la cubierta de la embolsadora oprimiendo hacia adentro la lengüeta posterior derecha con la mano derecha, como se ve en (1) de la Figura 25, y levantando la cubierta con la mano izquierda en el centro de la parte posterior de la cubierta de la embolsadora (2). No extraiga del tractor el conjunto de manguera.
3. Retire las bolsas de césped, levantándolas (1) en la Figura 26, y separándolas del conjunto de soporte de las bolsas (2).
4. Vacíe los recortes de césped en un predio de disposición adecuado, use la manija de abajo de cada bolsa de césped. Para vaciar el contenido sostenga firmemente la bolsa.
5. Reemplace las bolsas para césped en el orden inverso. Cierre la tapa, gire el asiento hacia abajo, reinicie su tractor y retome el corte de césped.

**NOTA:** Reajuste todas las perillas de aleta periódicamente a lo largo de la temporada.

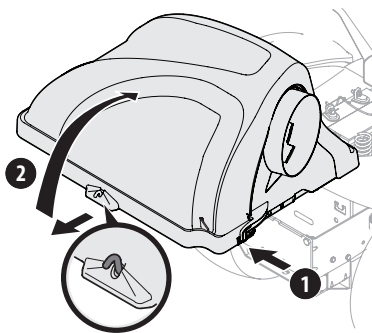


Figura 25

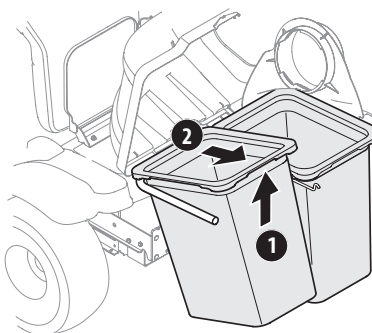


Figura 26

# GARANTÍA LIMITADA DEL FABRICANTE PARA



La siguiente garantía limitada es otorgada por MTD LLC con respecto a nuevos productos adquiridos y utilizados en Estados Unidos y/o sus territorios y posesiones, y por MTD Products Limited con respecto a nuevos productos adquiridos y utilizados en Canadá y/o sus territorios y posesiones (cualquiera de las dos entidades, respectivamente, "MTD").

"MTD" garantiza este producto (excluidas las *Piezas y Accesorios con Desgaste Normal* según se describe más abajo) contra defectos en los materiales y mano de obra por un período de dos (2) años a partir de la fecha de compra original y, a su opción, reparará o reemplazará, sin costo alguno, cualquier pieza que presente defectos en los materiales o de mano de obra. Esta garantía limitada sólo se aplicará si el producto ha sido operado y mantenido de acuerdo con las instrucciones del Manual del Operador que se proporciona con el producto y no ha sido sujeto a uso inapropiado, abuso, uso comercial, abandono, accidente, mantenimiento incorrecto, alteración, vandalismo, robo, incendio, inundación o algún daño debido a otro peligro o desastre natural. El daño resultante por la instalación o el uso de piezas, accesorios o uniones no aprobados por MTD para su uso con el(los) producto(s) incluido(s) en este manual anulará la garantía en lo que respecta a esos daños.

*Se garantiza que las Piezas con Desgaste Normal* están libres de defectos en los materiales y mano de obra por un período de treinta (30) días a partir de la fecha de compra. Las piezas sujetas a desgaste normal incluyen pero no se limitan a: baterías, correas, cuchillas, adaptadores para cuchillas, dientes, bolsas para césped, ruedas, ruedas para la plataforma de la podadora tractor, asientos, zapatas antideslizantes, ruedas de fricción, placas de raspado, gomas helicoidales y neumáticos.

**Accesorios** — MTD garantiza que los accesorios de este producto están libres de defectos de material y mano de obra durante un período de un (1) año a partir de la fecha de compra o arrendamiento original del accesorio. Los accesorios incluyen, pero no se limitan a elementos tales como: colectores de césped y kits para abono.

**CÓMO SOLICITAR Y OBTENER SERVICIO TÉCNICO:** El servicio de la garantía está disponible, CON COMPROBANTE DE COMPRA, a través de su distribuidor local de servicio autorizado. Para localizar al distribuidor de su zona:

## **En Estados Unidos de América**

Consulte las páginas amarillas, o póngase en contacto con MTD LLC at P.O. Box 361131, Cleveland, Ohio 44136-0019, ó llame al 1-800-800-7310, 1-330-220-4683 ó visite nuestro sitio web en [www.mtdproducts.com](http://www.mtdproducts.com).

## **En Canadá**

Contacte MTD Products Limited, Kitchener, ON N2G 4J1, llame al 1-800-668-1238 o visite nuestro sitio web en [www.mtdcanada.com](http://www.mtdcanada.com).

Esta garantía limitada **no** ofrece cobertura en los siguientes casos:

- Las bombas, válvulas y cilindros del romp troncos tienen una garantía separada de un año.

- Los elementos del mantenimiento de rutina como por ejemplo lubricantes, filtros, afiladores de cuchillas, puesta a punto del motor, ajustes de frenos, del embrague o de la plataforma y el deterioro normal del acabado exterior debido al uso o exposición.
- Mantenimiento no realizado por el distribuidor de servicio autorizado.
- MTD no extiende ninguna garantía para los productos vendidos o exportados fuera de los Estados Unidos de América y/o Canadá, y sus respectivas posesiones y territorios, excepto para aquellos vendidos a través de los canales autorizados de distribución de exportaciones de MTD.
- Piezas de reemplazo que no son piezas genuinas de MTD.
- Gastos de transporte y visitas técnicas.
- MTD no garantiza este producto para uso comercial.

**No se aplican garantías implícitas, incluidas las garantías implícitas de comerciabilidad o de adecuación para un propósito determinado, después del período de aplicación de la garantía escrita expresa extendida más arriba para las piezas de acuerdo con su identificación. Ninguna otra garantía expresa, sea oral o escrita, excepto la mencionada anteriormente, extendida por personas o entidades, incluidos los distribuidores y minoristas, con respecto a cualquier producto, obligará a MTD. Durante el plazo de la garantía el único recurso es la reparación o reemplazo del producto como se indicó anteriormente.**

**Las disposiciones incluidas en esta garantía proveen el recurso único y exclusivo que surge de las ventas. MTD no será responsable por pérdidas o daños incidentales o directos, incluyendo sin límites, los gastos incurridos para los servicios de cuidado del pasto de reemplazo o cambio, o los gastos de alquiler para reemplazar de manera transitoria un producto bajo garantía.**

Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de los daños y perjuicios incidentales o indirectos, o las limitaciones sobre la duración de las garantías implícitas, por lo que las exclusiones o limitaciones mencionadas anteriormente pueden no aplicarse en su caso.

En ningún caso se obtendrá una compensación mayor al monto del precio de compra del producto adquirido. **La alteración de las características de seguridad del producto anulará esta garantía.** Usted asume el riesgo y la responsabilidad por las pérdidas, daños o lesiones personales o materiales propias o de terceros que surjan del uso incorrecto o de la falta de capacidad para usar este producto.

Esta garantía limitada cubre solamente al comprador original, o a la persona que recibió el producto de regalo.

**CÓMO SE RELACIONA LA LEGISLACIÓN DEL ESTADO CON ESTA GARANTÍA:** Esta garantía limitada le otorga derechos legales específicos y usted también puede tener otros derechos que varían de un estado a otro.

**IMPORTANTE:** Se podrá requerir al propietario que presente comprobante de compra para obtener la cobertura de garantía.

**MTD LLC, P.O. BOX 361131 CLEVELAND, OHIO 44136-0019; teléfono: 1-800-800-7310, 1-330-220-4683**  
**MTD Canada Limited - KITCHENER, ON N2G 4J1; teléfono 1-800-668-1238**

# MANUEL D'UTILISATION

## Bac récupérateur arrière double Modèle n° 19A30045OEM

### Notez les références de votre accessoire !

Veillez à copier ci-contre les numéros de modèle et de série. La plaque signalétique se trouve sur le couvercle du bac récupérateur. Elle indique les numéros de modèle et de série de l'équipement. Il est important de conserver ces références car elles vous seront demandées si vous communiquez avec nous sur notre site web, par téléphone ou chez un concessionnaire.

### NUMÉRO DE MODÈLE

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

### NUMÉRO DE SÉRIE

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

### Table des matières

<i>Consignes de sécurité</i> .....	22	<i>Utilisation</i> .....	29
<i>Contenu de la boîte</i> .....	24	<i>Garantie</i> .....	30
<i>Assemblage et montage</i> .....	26		

#### ⚠ AVERTISSEMENT

Lisez attentivement les consignes de sécurité et les instructions de montage et de fonctionnement avant d'utiliser cet appareil afin d'écartier tout risque d'accident et de blessure.

#### ⚠ AVERTISSEMENT

##### Proposition 65 de la Californie

Les gaz d'échappement du moteur ainsi que certains éléments de vos appareils motorisés contiennent des substances considérées par l'État de Californie comme étant cancérigènes ou potentiellement nuisibles à la reproduction.

**NOTE :** Ce manuel est commun à plusieurs modèles dont les caractéristiques peuvent différer du vôtre, de même que du modèle illustré.

# CONSIGNES DE SÉCURITÉ

## ▲ AVERTISSEMENT

▲ Ce symbole indique d'importantes consignes de sécurité qui, si elles ne sont pas respectées, peuvent mettre en danger votre propre sécurité et celle d'autrui et/ou de provoquer des dommages matériels. Veuillez lire et respecter toutes les instructions du présent manuel avant de faire fonctionner cette tracteur. Le non-respect de ces directives pourrait entraîner des blessures corporelles. Lorsque vous voyez ce symbole. **RESPECTEZ L'AVERTISSEMENT!**

## ▲ DANGER

Ce dispositif a été conçu pour être utilisé selon les pratiques d'utilisation sécuritaires décrites dans ce manuel. Une imprudence ou une erreur de jugement de la part de l'opérateur peut entraîner des blessures graves. Les tracteurs peuvent amputer des mains et des pieds, ainsi que projeter des objets. Le non-respect des consignes de sécurité et des instructions fournies avec votre tracteur pourrait entraîner des blessures graves et même causer la mort.

### Utilisation en général

1. Veuillez lire, assimiler et respecter les avertissements et les instructions qui sont apposés sur le dispositif et dans leurs manuels respectifs avant de monter et de mettre en marche l'équipement. Conservez le présent manuel dans un endroit sûr pour consultation régulière et ultérieure, de même que pour commander des pièces de rechange.
2. Pour éviter tout contact avec la lame ou d'être blessé par un projectile, éloignez les enfants, les passants, les assistants et les animaux à au moins 75 pieds de la tracteur en cours de fonctionnement. Arrêtez l'appareil si quelqu'un pénètre dans la zone de travail.
3. Examinez soigneusement la zone où la tracteur sera utilisée. Retirez toutes les pierres, tous les bâtons, les fils, les os, les jouets et les autres objets qui pourraient être avalés et projetés par les lames. Les objets projetés peuvent provoquer des blessures corporelles graves.
4. Pour protéger vos yeux, portez toujours des lunettes de sécurité munies ou non de coques en utilisant l'appareil, lors de réglages ou de réparations. Les objets projetés, qui ricochent, risquent de blesser grièvement les yeux.
5. Ne faites pas fonctionner la tracteur sans son clapet d'éjection ou son bac de ramassage installé dans son emplacement approprié. Un clapet d'éjection ou un composant du dispositif d'ensachage manquant ou endommagé peut entraîner des blessures causées par la projection d'objets ou par le contact avec la lame.
6. N'approchez pas vos mains et vos pieds des pièces en rotation et ne les passez jamais sous le plateau de coupe. Un contact avec les lames risque d'amputer les mains et les pieds.
7. Coupez le moteur de la tracteur et attendez que les lames s'immobilisent complètement avant de déboucher l'ouverture d'éjection ou les pièces du dispositif d'ensachage de la tracteur.
8. Ralentissez avant de tourner. Manoeuvrez la tracteur en douceur. Évitez le fonctionnement erratique et une vitesse excessive. Tenez compte du fait que les accessoires d'ensachage peuvent influencer les caractéristiques de manipulation de votre tracteur.
9. Désengorgez les lames, placez le frein à main, coupez le moteur et attendez l'immobilisation complète des lames avant d'ouvrir le couvercle du bac de ramassage, de retirer celui-ci, de vider l'herbe, de déboucher la goulotte, de retirer les débris, ou en effectuant tout autre ajustement. Ne laissez jamais une tracteur en marche sans surveillance. Attendez toujours que les lames s'immobilisent, placez la transmission au neutre, mettez le frein à main, coupez le moteur et retirez la clé avant le démontage.
10. Votre tracteur est conçue pour tondre du gazon résidentiel normal. Ne tentez pas de couper la pelouse exceptionnellement longue et sèche (par exemple, des pâturages) ou des amas de feuilles mortes. De la pelouse sèche ou des feuilles mortes peuvent entrer en contact avec l'échappement du moteur ou s'accumuler sur la plate-forme de la tracteur offrant un risque d'incendie potentiel.
11. En cas de situations qui ne sont pas mentionnées dans le présent manuel, soyez prudent et faites preuve de bon sens. Pour obtenir de l'aide, communiquez avec un représentant du service à la clientèle.



### Utilisation sur une pente

Les pentes sont l'un des principaux facteurs qui contribuent à la perte de contrôle et aux accidents liés aux renversements qui peuvent entraîner des blessures graves et même causer la mort. Les accessoires de tonte peuvent également affecter la stabilité de la tracteur. Tout travail sur des pentes exige des précautions supplémentaires.

Par mesure de sécurité, utilisez l'inclinomètre fourni dans le présent manuel pour mesurer l'inclinaison du terrain avant d'utiliser cet appareil dans une zone en pente ou montagneuse. Si la pente est supérieure à 10 degrés ou 17 pour cent comme indiqué sur l'inclinomètre, retirez les accessoires de tonte (c.-à-d. le sac de ramassage, etc.) avant de commencer le travail dans ce secteur, car des blessures graves pourraient s'en suivre.

### Symboles de sécurité

Ce tableau illustre et décrit les symboles de sécurité qui peuvent apparaître sur ce produit. Avant son utilisation, lisez, assimilez et respectez toutes les instructions apposées sur l'appareil.

Symbole	Description
	LIRE LE(S) MANUEL(S) D'UTILISATION Avant d'assembler ou d'utiliser cet appareil, lisez, comprenez et respectez toutes les instructions décrites dans ces manuels.
	ARRÊTER Coupez le moteur avant d'ouvrir le couvercle du bac de ramassage.

## ▲ AVERTISSEMENT

C'est votre responsabilité—Limitez l'utilisation de cet appareil motorisé à des personnes qui peuvent lire, assimiler et respecter les avertissements et les instructions qui figurent dans le présent manuel et qui sont apposés sur l'appareil.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS!

# Inclinomètre

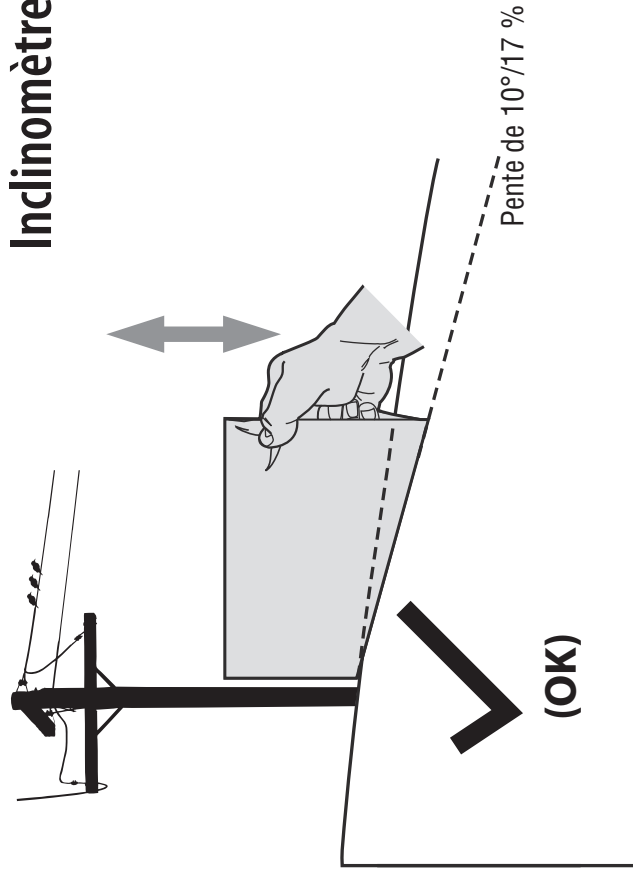


Figure 1

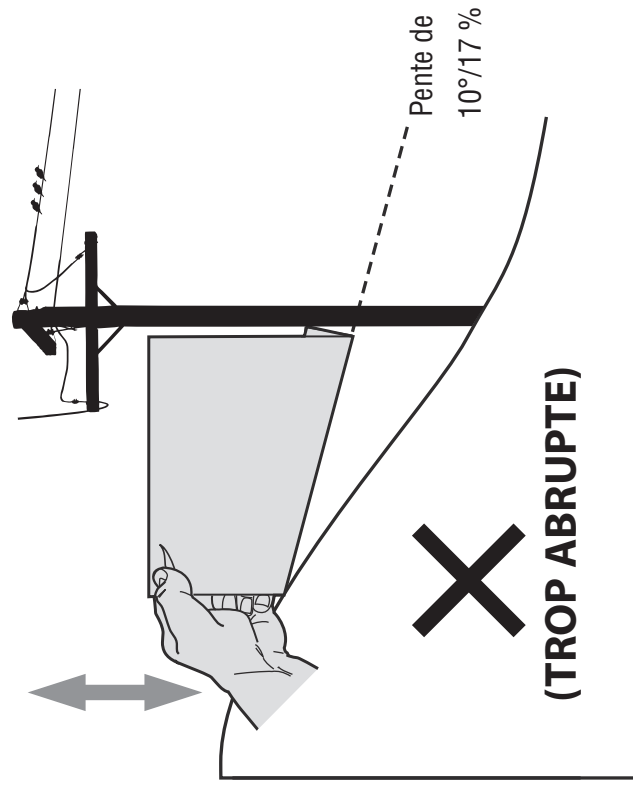


Figure 2

## UTILISEZ CET INCLINOMÈTRE POUR

- DÉTERMINER SI UNE PENTE EST TROP ABRUPTE POUR UN FONCTIONNEMENT SÉCURITAIRE!**
- Pour vérifier la pente, procédez comme suit :
1. Retirez cette page et pliez-la le long de la ligne pointillée.
  2. Localisez un objet vertical sur la pente ou derrière celle-ci (p. ex. un poteau, un bâtiment, un arbre, etc.)
  3. Alignez l'un des côtés de l'inclinomètre avec l'objet (consultez la Figure 1 et la Figure 2).
  4. Ajustez l'inclinomètre vers le haut ou vers le bas jusqu'à ce que le coin gauche touche la pente (consultez la Figure 1 et la Figure 2).
  5. S'il y a un écart en dessous de l'inclinomètre, la pente est trop raide pour un fonctionnement en toute sécurité (consultez la Figure 2 ci-dessus).

*Ligne pointillée 10°/17 %*

## ▲ WARNING

Les pentes sont l'un des principaux facteurs qui contribuent aux accidents liés aux renversements pouvant entraîner des blessures graves et même causer la mort. Ne pas utiliser cette machine sur une pente dont l'inclinaison est supérieure à 10 degrés/17 pourcent. Tout travail sur des pentes exige des précautions supplémentaires. Si vous ne pouvez pas reculer sur la pente ou si nous ne vous sentez pas à l'aise de le faire, n'y passez pas la tondeuse. Utilisez toujours la tondeuse parallèlement à la pente, jamais en travers.

# CONTENU DE LA BOÎTE

## Merci pour votre achat !

Nous vous remercions d'avoir acheté un bac récupérateur. Votre nouvel accessoire vous donnera pleine et entière satisfaction pendant de longues années pourvu que vous l'entretenez comme il faut.

Toutes les consignes d'entretien et d'utilisation sont détaillées dans ce manuel. Lisez-les attentivement avant d'utiliser votre bac récupérateur. Veuillez noter que vous êtes responsable d'utiliser votre appareil conformément aux consignes de sécurité et d'utilisation. Vous devez également veiller à ce que toutes les personnes à qui vous le prêterez fassent de même afin d'éviter accidents et dommages matériels provoqués par des erreurs facilement évitables.

Au moment de l'impression, ce manuel est à jour : il contient toutes les informations dont vous avez besoin pour utiliser votre bac récupérateur en toute sécurité. Relisez-le régulièrement afin de ne pas oublier certains aspects importants concernant l'utilisation ou les particularités de votre appareil. Ce manuel est commun à plusieurs modèles de bacs récupérateurs, c'est pourquoi il se peut que votre modèle ne possède pas certaines des caractéristiques mentionnées ou ne soit pas exactement similaire aux modèles illustrés. Nous nous réservons le droit de modifier les spécifications du produit, la conception ou le bac lui-même sans préavis ni obligation.

En cas de problème avec votre équipement, nous vous invitons à vous adresser à votre concessionnaire le plus proche ou à appeler notre service après-vente. Votre satisfaction nous tient à cœur !

Veuillez noter que, lorsque la *droite* et la *gauche* sont mentionnées, le point de vue de référence est celui que vous avez lorsque vous êtes aux commandes de votre appareil.

## Bac récupérateur arrière double de 36 po

Avant de commencer à assembler votre bac récupérateur, videz la boîte d'emballage et vérifiez que toutes les pièces sont bien présentes. Le contenu de la boîte est précisé ci-dessous. La quincaillerie est détaillée à la page suivante.

- Coude de la goulotte - 731-20072
- Sac à herbe (2) - 664-05104
- Support vertical - 683-04519C
- Support du sac à herbe - 683-04461C
- Support supérieur pour goulotte - 731-17091
- Capuchons (4) - 735-0246A (installés)
- Couvercle du bac récupérateur - 631-04292
- Fenêtre du bac récupérateur - 731-06504
- Tube flexible - 764-05082
- Rallonge inférieure du tube - 731-12353A (installée)
- Tige de charnière - 711-04988
- Attache de remorquage - 689-00304A
- Support universel - 783-08129
- Kit de quincaillerie - 689-02364
- Kit de quincaillerie du coude de la goulotte - 689-02579
- Support de montage LT-5 - 689-00086A

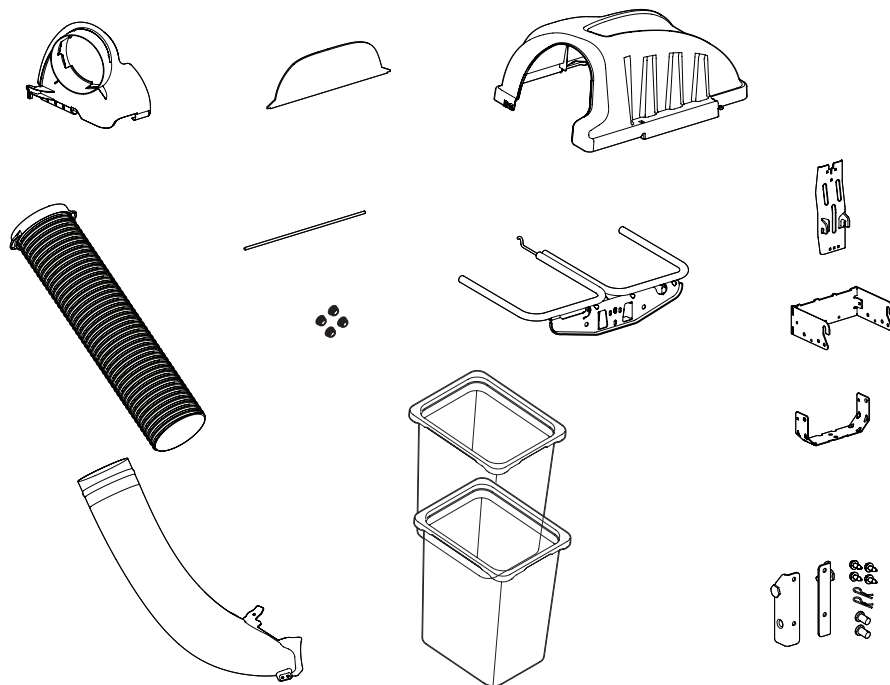


Figure 1

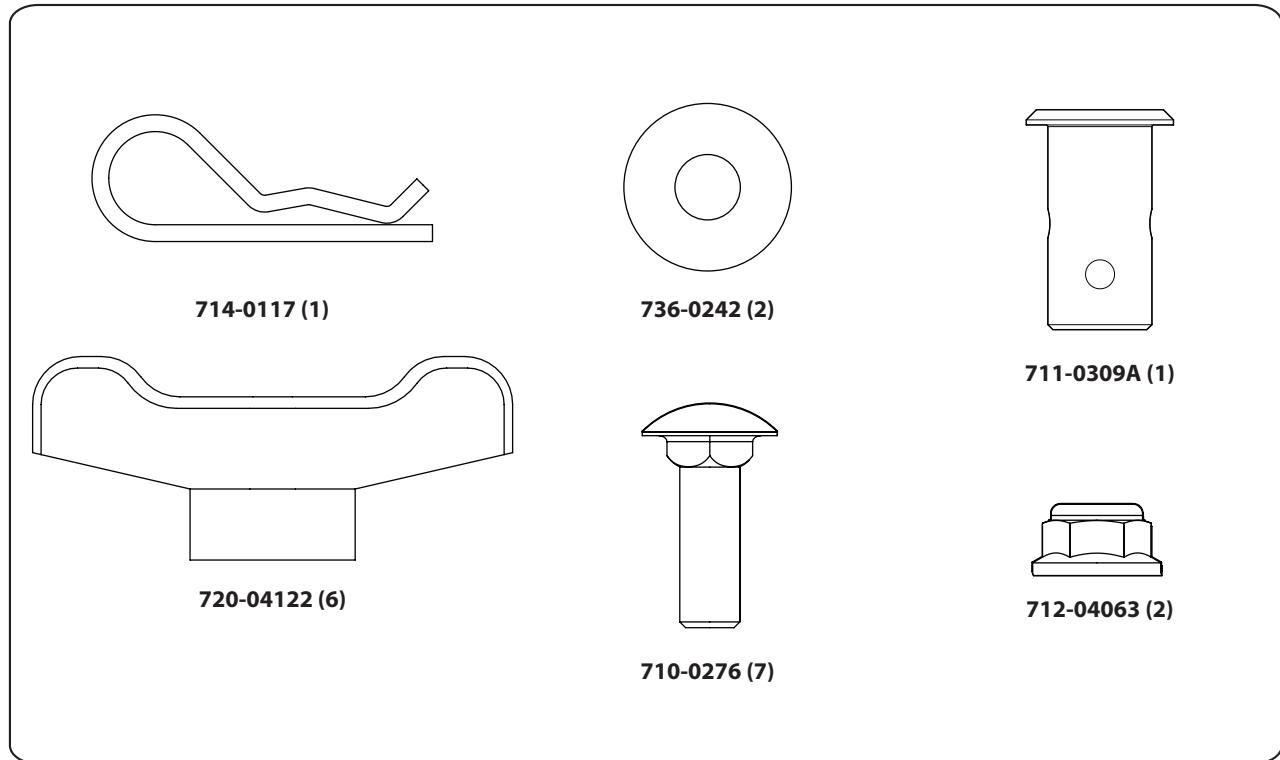


# CONTENU DE LA BOÎTE

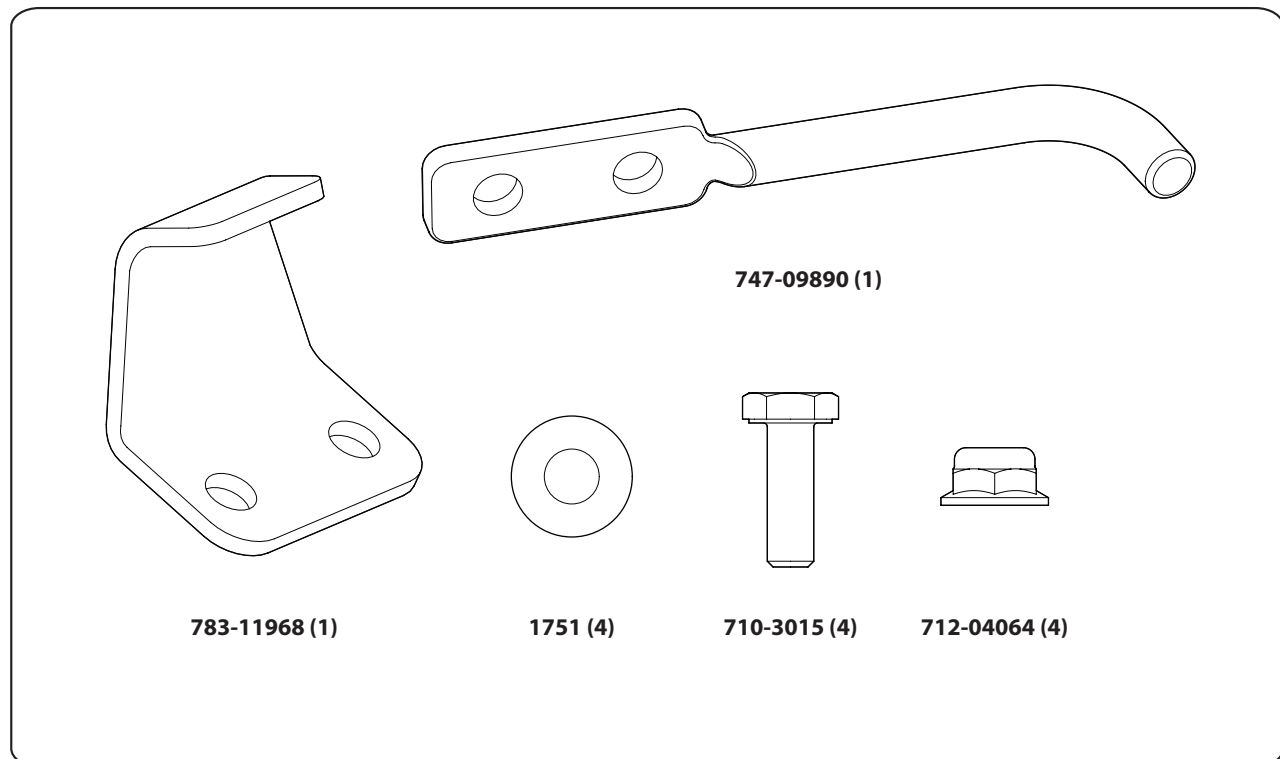
## Contenu du kit de quincaillerie

Veuillez vérifier que vos kits de quincaillerie correspondent aux illustrations ci-dessous. La quantité de chaque pièce est indiquée entre parenthèses.

### Kit de quincaillerie 689-02364



### Kit de quincaillerie du coude de la goulotte 689-02579



# ASSEMBLAGE ET MONTAGE

## Outils nécessaires

- Clé à douille de 7/16 po (2)
- Clé à douille de 1/2 po

## Support de montage LT-5

**NOTE :** Toutes les mentions de droite, gauche, avant et arrière ne s'entendent qu'à partir du poste de conduite. Les exceptions seront spécifiées, s'il y a lieu.

- Avant d'installer le bac récupérateur, stationnez l'appareil sur une surface solide et plane, débrayez la prise de force, arrêtez le moteur et engagez le frein de stationnement.
- Pour plus de commodité, inclinez le siège vers l'avant et gardez-le dans cette position jusqu'à ce que le bac récupérateur soit complètement monté et installé.

Pour installer les supports de montage LT-5, suivez ces instructions :

1. S'ils n'ont pas déjà été installés en usine, installez un boulon à épaulement sur chaque support et fixez-les avec les écrous autobloquants du kit de quincaillerie du support de montage LT-5 (689-00086A). Voir Figure 2.
2. Si elles sont déjà installées dans les supports, retirez les goupilles de chape et les clips, conservez-les pour instructions ultérieures. Voir Figure 2.
3. Installez les supports de montage à l'aide de 4 boulons autotaraudeurs du kit de quincaillerie. Voir Figure 3.

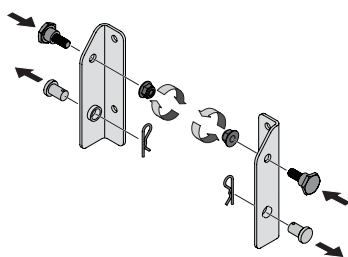


Figure 2

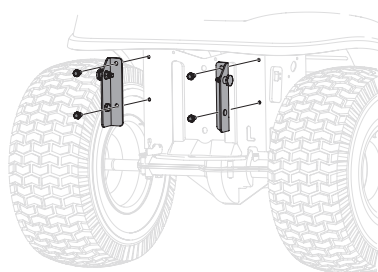


Figure 3

## Installation des supports de montage

Trouvez l'attache de remorquage (689-00304A) et le support universel (783-08129), puis suivez les instructions d'assemblage ci-dessous :

1. Fixez les deux supports d'attelage latéraux au support arrière (attache de remorquage 689-00304A) à l'aide de 2 boulons de carrosserie (710-0276) et 2 écrous papillons (720-04122) du kit de quincaillerie (689-02364).

**NOTE :** Les crochets sur les supports latéraux doivent pointer vers le bas et les languettes sur le support arrière doivent pointer vers le haut comme indiqué dans la Figure 4.

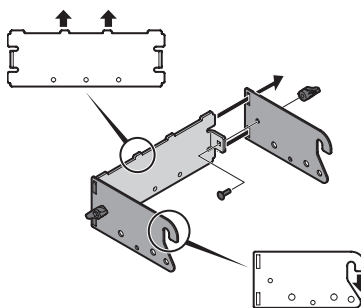


Figure 4

2. Retournez le support et installez le support universel (783-08129) à l'aide de 2 boulons de carrosserie (710-0276) et des écrous papillons (720-04122) du kit de quincaillerie (689-02364), comme indiqué à la Figure 5.

**NOTE :** Il est conseillé de ne pas trop serrer la quincaillerie pour pouvoir facilement aligner l'axe de chape avec le trou du support d'attelage. Vous aurez à serrer la quincaillerie plus tard (vous trouverez les instructions plus loin dans cette section).

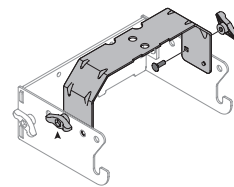


Figure 5

## Installation sur l'appareil

Installez le support en effectuant les étapes suivantes :

1. Placez les extrémités courbées du support sur les boulons à épaulement des supports de montage LT-5 installés à l'arrière de l'appareil comme indiqué à la Figure 6 et alignez le trou central du support d'attelage avec le trou de l'attelage de l'appareil.
2. Remplacer les goupilles de chape et les goupilles fendues retirées dans la section Montage de l'assemblage du support LT-5. Voir la Figure 2.
3. Insérez l'axe de chape (711-0309A) du kit de quincaillerie (689-02364) dans le trou d'attelage de l'appareil, puis fixez-le avec goupille fendue (714-0117). Voir Figure 7.

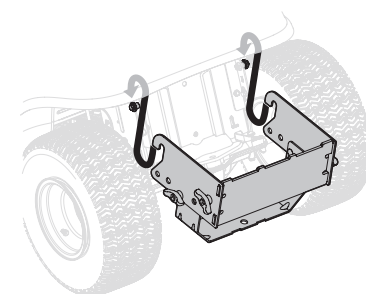
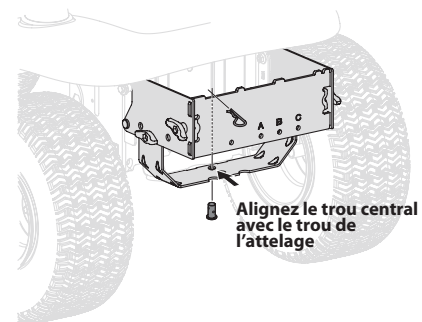


Figure 6



Alignez le trou central avec le trou de l'attelage

Figure 7

**NOTE :** Vous pouvez insérer l'axe de chape vers le bas à travers la plaque d'attelage en fixant la goupille fendue sous cette dernière ou vous pouvez insérer l'axe de chape vers le haut à travers la plaque en fixant la goupille par dessus de la plaque. Insérez la goupille dans le trou supérieur le plus près de la tête de l'axe de chape. Poussez l'axe de chape pour accéder au trou.

**IMPORTANT !** Serrez bien la quincaillerie si vous ne l'avez pas déjà fait lors de l'assemblage précédent.

# ASSEMBLAGE ET MONTAGE

## Installation du support vertical

1. Installez le support vertical (683-04519C) sur l'ensemble de montage de l'appareil en l'accrochant sur le support de montage transversal. Voir Figure 8.
2. Alignez le support vertical avec le trou « C ». Voir le encadré de la Figure 8.
3. Fixez le support vertical à l'ensemble de montage avec un boulon de carrosserie (710-0276) et un écrou papillon (720-04122) du kit de quincaillerie (689-02364). Voir Figure 9.

**NOTE :** On recommande d'utiliser la position « C », mais vous pouvez utiliser les autres positions de montage pour y fixer d'autres accessoires.

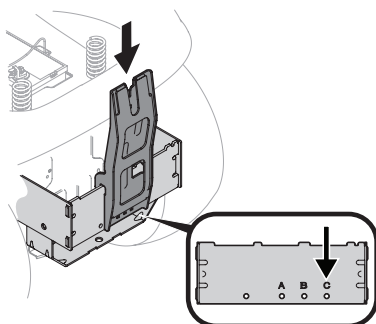


Figure 8

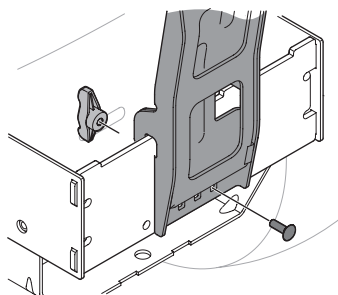


Figure 9

## Installation du kit de montage

1. Fixez le support du sac à herbe (683-04461C) au support vertical avec 2 boulons de carrosserie (710-0276), 2 rondelles à collerette (736-0242) et 2 écrous autobloquants (712-04063) du kit de quincaillerie (689-02364). Voir Figure 10.

**NOTE :** La courbe concave de la rondelle bombée doit être face à l'ensemble de suspension.

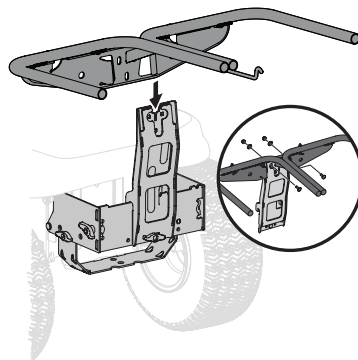


Figure 10

## Assemblage des autres composants du bac récupérateur

Après avoir installé les supports de montage sur l'appareil, suivez les étapes ci-dessous pour assembler les autres composants du bac récupérateur.

1. Enclenchez la partie latérale du support supérieur pour goulotte (731-17091) sur le support des sacs (1) comme indiqué dans la Figure 11.
2. Enclenchez la partie avant du support supérieur pour goulotte sur le support des sacs (2), comme indiqué dans la Figure 11.

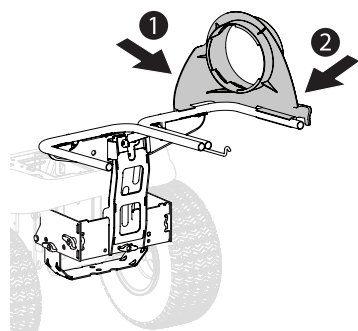


Figure 11

3. Si ce n'est pas déjà fait à l'usine, installer la grille de l'ensacheuse (731-06504) dans le couvercle de l'ensacheuse (631-04292) en insérant d'abord l'extrémité la plus proche du côté avec la découpe (1) dans le trou de montage, comme dans Figure 12.
4. Veillez à alimenter l'écran sous la lèvres. Clipser l'autre côté en poussant l'écran dans l'encoche prévue à cet effet (2). Voir Figure 13.
5. Installez le couvercle du bac récupérateur sur le support des sacs comme indiqué dans la Figure 14. Placez le couvercle en plastique sur les deux encoches de montage.
6. Insérez la tige de charnière (711-04988) dans le trou de l'encoche de montage, comme indiqué dans la Figure 15. Utilisez le petit trou sur le couvercle (voir l'encadré de la Figure 15) pour aligner la tige de charnière de l'autre côté, puis poussez la tige jusqu'au bout. Elle s'enclenche et sera fixée par l'encoche sous le couvercle du bac récupérateur. Voir Figure 16.
7. Si vous ne l'avez pas fait, inclinez le siège vers l'avant pour installer les sacs et le support supérieur pour goulotte.
8. Ouvrez le couvercle du bac récupérateur en pressant sur la languette arrière droite avec votre main droite (1) et en soulevant le couvercle à partir du milieu avec votre main gauche (2) comme indiqué dans la Figure 17.

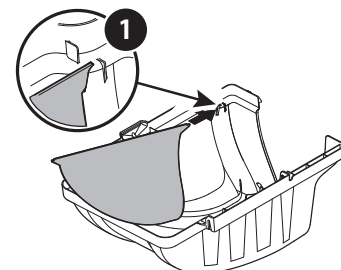
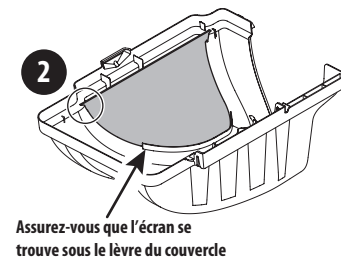


Figure 12



Assurez-vous que l'écran se trouve sous le levier du couvercle

Figure 13

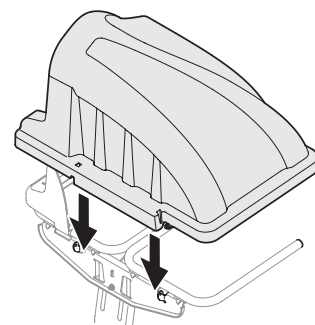


Figure 14

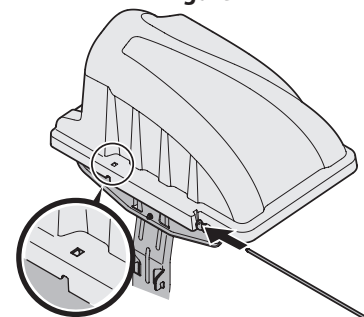


Figure 15

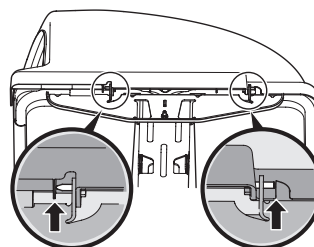


Figure 16

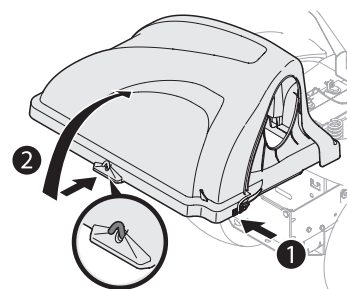


Figure 17

# ASSEMBLAGE ET MONTAGE

- Installez les deux sacs à herbe (664-05104) sur leur support en insérant d'abord la partie avant du sac (1), comme indiqué dans la Figure 18, puis la partie arrière jusqu'à ce que chaque sac soit correctement placé sur son support (2).

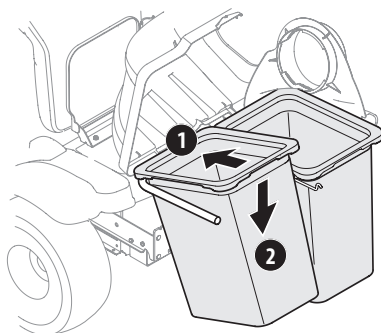


Figure 18

## Installation de la tige de montage, le support et la quincaillerie

- À partir de l'extérieur du coude de la goulotte, alignez la tige de montage (747-09890) et les 2 boulons (710-3015) avec les trous de la partie inférieure avant du coude et fixez-la à l'intérieur du coude avec 2 rondelles plates (1751) et 2 écrous autobloquants (712-04064) du kit de quincaillerie (689-02579). Voir (1) dans Figure 19.

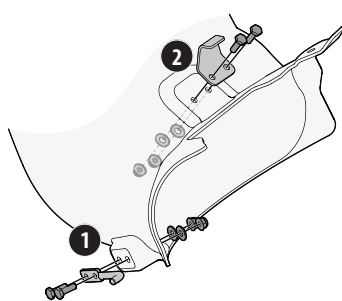


Figure 19

**NOTE :** Assurez-vous que la tige est orientée vers l'extérieur du coude de la goulotte.

- À partir de l'extérieur du coude, alignez le support du coude (783-11968) et 2 boulons (710-3015) avec les trous situés au haut du coude et fixez-les à partir de l'intérieur avec 2 rondelles plates (1751) et 2 écrous autobloquants (712-04064) du kit de quincaillerie (689-02579). Voir (2) dans la Figure 19.
- Placez une clé de 7/16 po sur le boulon et une clé fermée de 7/16 po sur l'écrou correspondant. Vissez jusqu'à plaquer l'épaulement de l'écrou contre la paroi du coude.

## Installation du coude de la goulotte

- Placez le plateau de coupe à la position la plus basse.
- Retirez le bouton à ailettes qui maintient le bouchon du paillis fermé sur le pont.
- Relevez le déflecteur d'éjection et tenez-le (1), puis installez le coude de la goulotte en insérant la tige de montage dans le trou approprié du support de roue ou de la patte de montage (2) comme indiqué dans la Figure 20.

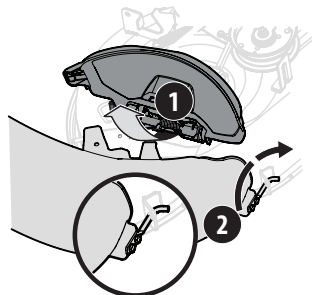


Figure 20

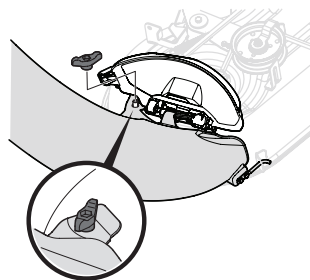


Figure 21

- Fixez le coude de la goulotte au plateau de coupe avec un écrou papillon (720-04122) du kit de quincaillerie (689-02364). Voir Figure 21.
- Soulevez le déflecteur d'éjection en vous assurant qu'il repose sur le support du coude de la goulotte précédemment installé. Voir Figure 20.

**IMPORTANT !** Veillez à bien placer le dessous de la goulotte à l'intérieur du rebord du plateau de coupe, comme illustré à la Figure 22.

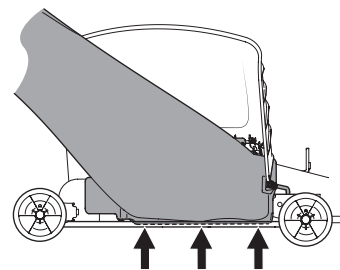


Figure 22

## Installation du tube flexible

- Vissez la partie supérieure du tube (764-05082) dans le support supérieur de la goulotte. Il y a trois arrêts à l'intérieur de la partie inférieure du support qui servent à fixer le tube. Voir Figure 23.

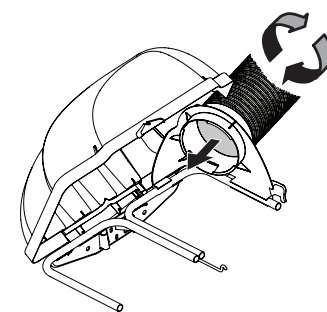


Figure 23

**NOTE :** Le tube flexible et le support supérieur de la goulotte sont dotés d'un filetage vers la gauche. Tournez le tube vers la gauche jusqu'à ce qu'il soit bien fixé en place.

- Enfilez ce dernier sur le coude de goulotte, comme illustré à la Figure 24.
- Disposez le tube correctement (il doit complètement recouvrir l'ouverture de la goulotte).
- Avant de commencer à tondre, fermez le couvercle du bac récupérateur s'il est ouvert.

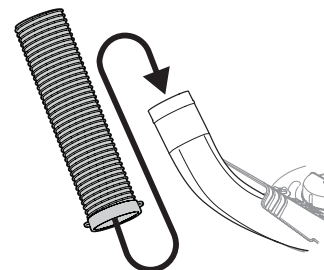


Figure 24

# UTILISATION

## Utilisation du bac récupérateur

**NOTE :** Pour prolonger la durée de vie des sacs à herbe et assurer une performance optimale, videz les sacs avant qu'ils soient trop remplis.

**NOTE :** Lorsque les sacs sont pleins, stationnez l'appareil sur une surface solide et plane, débrayez la prise de force, arrêtez le moteur et engagez le frein de stationnement.

1. Inclinez le siège du conducteur vers l'avant.
2. Soulevez le couvercle du bac récupérateur en pressant sur la patte arrière droite avec votre main droite (1) de la Figure 25 et en soulevant le couvercle à partir du milieu avec votre main gauche (2). Ne retirez pas le tube flexible et le coude de la goulotte de l'appareil.
3. Pour retirer les sacs à herbe, soulevez chaque sac (1), voir Figure 26, et retirez-le du support (2).
4. Tenez les sacs fermement par leur poignée (située sous le sac) et videz le contenu dans un endroit approprié.
5. Pour replacer les sacs, suivez les étapes précédentes dans l'ordre inverse. Fermez le couvercle du bac récupérateur, rabaissez le siège et démarrez l'appareil pour couper l'herbe.

**NOTE :** Serrez tous les écrous papillons régulièrement au cours de la saison.

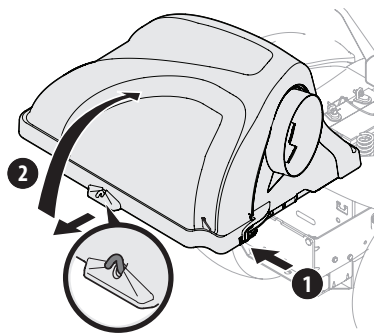


Figure 25

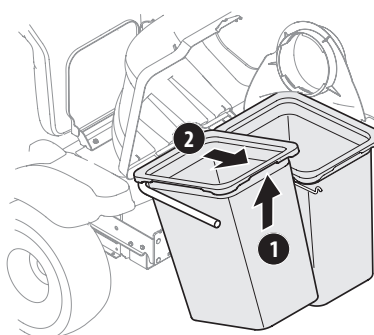


Figure 26

# GARANTIE LIMITÉE DU FABRICANT

La garantie limitée décrite ci-dessous est offerte par MTD LLC pour des nouveaux produits achetés et utilisés aux États-Unis, et/ou ses possessions et ses territoires, et par MTL Products Limited pour des nouveaux produits achetés et utilisés au Canada et/ou ses territoires et ses possessions (l'une ou l'autre des entités respectivement, « MTD »).

« MTD » garantie ce produit (à l'exception de ses *pièces à usure normale et ses accessoires* tel que décrit ci-dessous) contre les défauts de matériel ou de fabrication pour une période d'un (1) an à partir de la date d'achat initiale du produit et s'engage à réparer ou à remplacer gratuitement, à son choix, toute pièce qui s'avère défectueuse en raison d'un vice de matière ou de fabrication. La présente garantie limitée est en vigueur uniquement si le produit a été utilisé et entretenu conformément aux directives du manuel du propriétaire fourni avec le produit et que ce dernier n'ait pas été soumis à un emploi incorrect ou abusif, une utilisation commerciale, une négligence, un accident, un entretien incorrect, une modification ou a été l'objet de vandalisme, d'un vol, d'un incendie ou encore, endommagé par de l'eau, une catastrophe naturelle ou autres. Les dommages provoqués par l'installation ou l'utilisation de pièce ou accessoire, dont l'utilisation avec le ou les produits décrits dans le présent manuel n'est pas homologuée par MTD, annulera la présente garantie qui couvrirait autrement ces dommages.

*Les pièces à usure normale* sont garanties contre tous vices de matière et de fabrication pour une période de trente (30) jours à partir de la date d'achat du produit au détail. Ces pièces comprennent, sans toutefois s'y limiter, des articles comme : les batteries, les courroies, les lames, les adaptateurs de lame, les sacs à herbe, les roues du plateau de coupe, les sièges, les patins de souffluse, les lames de raclage, le caoutchouc de la tarière et les pneus.

*Accessoires* — MTD garantie les accessoires pour ce produit contre les défauts de matériel ou de fabrication pour une période d'un (1) an à partir de la date d'achat initiale du produit ou de sa location. Ces pièces comprennent, sans toutefois s'y limiter, des articles comme : les bacs de ramassage et les trousseaux de mulch.

**MODALITÉS POUR RÉPARATIONS SOUS GARANTIE:** L'atelier de réparations agréé de votre région vous offre le service de réparations sous garantie sur présentation DE LA PREUVE D'ACHAT. Pour trouver un concessionnaire dans votre région :

## Aux États-Unis

Consultez les Pages jaunes ou communiquez par la poste avec MTD LLC à la C.P. 3611231, Cleveland, Ohio, 44136-0019 É.-U., par téléphone en composant le 1-800-7310, 1-330-220-4683 ou accédez à notre site Web à l'adresse [www.mtdproducts.com](http://www.mtdproducts.com).

## Au Canada

Communiquez par la poste avec MTD Products Limited, Kitchener, ON N2G 4J1, ou par téléphone en composant le 1-800-668-1238 accédez à notre site Web à l'adresse [www.mtdproducts.com](http://www.mtdproducts.com).

La présente garantie limitée **ne couvre pas** les cas suivants :

- a. Les pompes, les soupapes et les cylindres des fendeuses à bois comportent une garantie distincte d'un (1) an.

- b. Les articles d'entretien courant tel que les lubrifiants, les filtres, l'aiguisage de lames, les révisions, les réglages des freins, de l'embrayage ou du plateau de coupe ainsi que la détérioration normale de la finition extérieure en raison de l'utilisation du produit ou de son exposition aux intempéries.
- c. Une réparation exécutée par une personne autre qu'à un atelier de réparations agréé.
- d. MTD ne prolonge aucune garantie pour des produits vendus ou exportés à l'extérieur des États-Unis et/ou au Canada, et leurs possessions et territoires sauf aux produits vendus par l'intermédiaire des canaux agréés de distribution à l'exportation de MTD.
- e. Les pièces de rechange qui ne sont pas des pièces authentiques de MTD.
- f. Les frais de transport et les visites de réparateurs.
- g. MTD ne garantit pas ce produit pour l'usage commercial.

**Aucune garantie implicite, y compris toute garantie implicite de qualité marchande ou de convenance précise, ne s'applique après les délais de la garantie expresse écrite ci-dessus quant aux pièces comme identifiées. Aucune autre garantie expresse, écrite ou verbale, à l'exception de la garantie stipulée ci-dessus, offerte par un tiers ou un autre organisme notamment un concessionnaire ou un détaillant, concernant n'importe quel produit, ne saurait astreindre MTD. Au cours de la période de garantie, le recours unique offert est la réparation ou le remplacement du produit comme stipulé(e) ci-dessus.**

**Les conditions stipulés dans la présente garantie constituent le recours unique et exclusif découlant de la vente de ses produits. MTD ne peut être tenue responsable pour toute perte ou dommage accidentel ou indirect y compris, sans toutefois s'y limiter, aux dépenses afférentes aux services substitués de soins de pelouse ou à la location pour remplacer temporairement un produit garanti.**

Certains états n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accidentels ou indirects ou la limitation de la durée d'une garantie implicite. Il se pourrait alors que les exclusions ou limitations stipulés ne s'appliquent pas dans votre cas.

En aucune éventualité, la valeur du recouvrement ne saurait être supérieure à celle du prix d'achat du produit vendu. **Toute modification des fonctionnalités de sécurité du produit annulera la présente garantie.** Vous êtes personnellement responsable pour toute pertes, dommages ou blessures personnelles, à votre propriété et envers autrui et leur propriété, qui découlent d'une utilisation incorrecte ou d'une incapacité d'utiliser le produit.

La présente garantie limitée n'est valable que pour l'acheteur original, ou la personne ayant reçu le produit en cadeau, et ne peut être transférée.

**LES LOIS NATIONALES EN LIEN AVEC LA PRÉSENTE GARANTIE:** La présente garantie limitée vous donne des droits spécifiques. Il se pourrait que vous ayez d'autres droits qui varient d'un état à l'autre.

**IMPORTANT:** Le propriétaire peut être tenu de présenter une preuve d'achat pour obtenir la garantie.

**MTD LLC, C.P. 361131, CLEVELAND, OHIO 44136-0019 É.-U.; Téléphone : 1-800-800-7310, 1-330-220-4683  
MTD Canada Limited - KITCHENER, ON N2G 4J1; Téléphone 1-800-668-1238**

# NOTES PAGE

## NOTES PAGE